

# Ⅵ 参考資料

## (1) アジア太平洋都市サミットの実施状況

### ■市長会議

開催地	開催日	全体会議テーマ	分科会テーマ	参加都市
第1回 福岡市	1994. 9. 22 ～ 9. 25	「アジア太平洋時代における都市の発展と人間居住環境との調和」	「都市と交通」 「都市と住宅」 「都市と環境・衛生」	11か国・地域 21都市
第2回 広州市	1996. 9. 27 ～10. 1	「21世紀における都市の発展」	「将来の都市計画と都市建設」 「現代都市の環境保護」 「都市の近代化と伝統文化」	11か国・地域 20都市
第3回 福岡市	1998. 7. 11 ～ 7. 13	「都市連携の将来展望」	「次世代教育の取り組み」 「保健医療体制の確立」 「都市と上下水道」	12か国・地域 23都市
第4回 釜山広域市	2000. 5. 13 ～ 5. 15	「新たな千年紀におけるアジア太平洋都市の経済発展」	「都市間交流と貿易の振興」 「観光産業の育成案」	11か国 22都市
第5回 福岡市	2002. 8. 30 ～ 9. 1	「21世紀型の新しい都市づくり ～ガバメントからガバナンスへ～」	「市民参加型都市づくり」 「顧客重視・成果重視の行政改革」 「e-ガバナンス ～ITを活用した都市づくり～」 「産学官の連携」	12か国 24都市
第6回 バンコク市	2004. 11. 30 ～12. 2	「持続可能な都市再開発：新しいアプローチ」	「新しい都市性、都市統治、住民参加」 「新たな行政経営： 官民協力、万人のための機会構築」	10か国 14都市
第7回 ウルムチ市	2006. 8. 8 ～ 8. 10	「調和のとれた都市の発展」	「社会福祉」 「都市インフラの整備」 「新産業の振興」	5か国 13都市

※第8回は2008年に、大連市での開催を予定している。





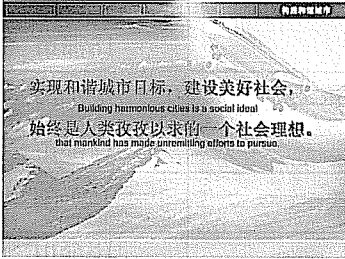


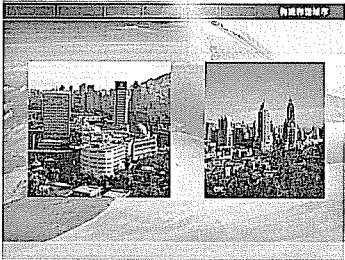


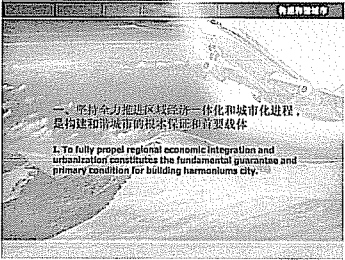

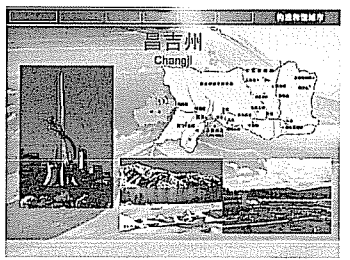
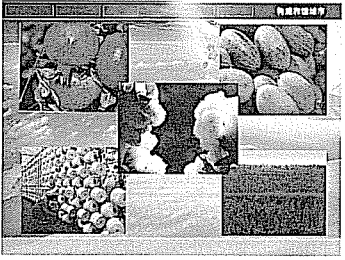
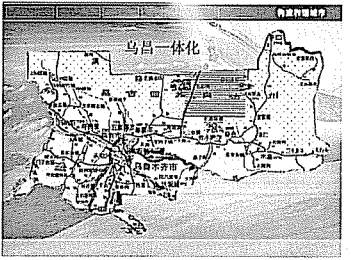

■実務者会議

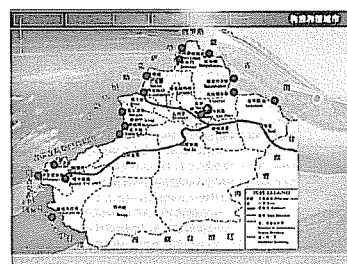
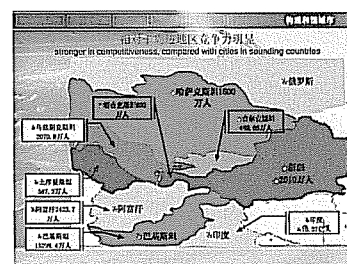
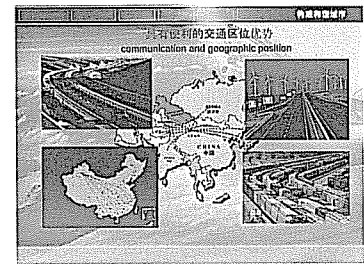
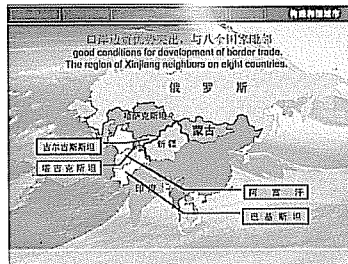
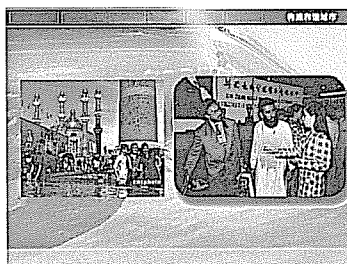
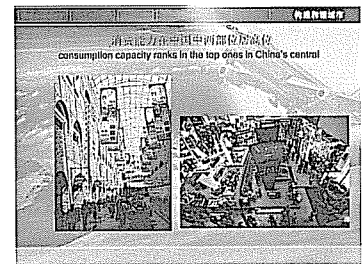
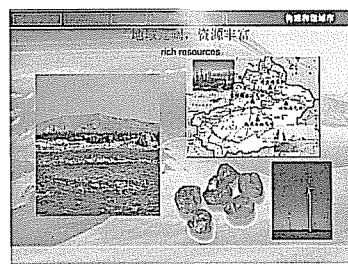
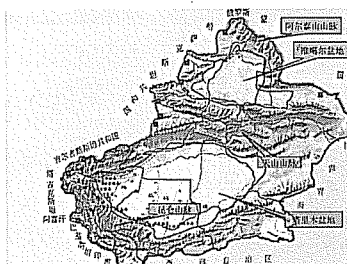
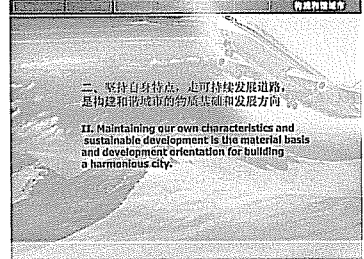
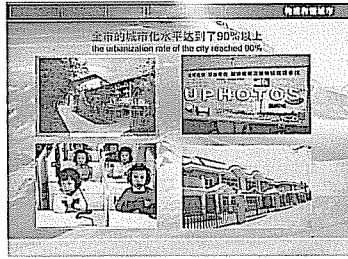
開催地	開催日	テ ー マ	参加都市
第1回 福岡市	1995. 10. 26 ～10. 27	「アジア太平洋地域の都市における交通マネジメント」 (交通運営施策及び需要の抑制)	10か国・地域 20都市
第2回 福岡市	1997. 11. 26 ～11. 28	「ごみの処理処分」 (持続的発展をめざした環境への取り組み)	9か国 18都市
第3回 福岡市	1999. 11. 30 ～12. 2	「安全な水道水の供給」	10か国・地域 18都市
第4回 釜山広域市	2001. 9. 6 ～ 9. 8	「アジア太平洋都市間の観光交流の拡大方策」	7か国 17都市
第5回 熊本市	2003. 11. 9 ～11. 10	「市民協働の街づくり」	9か国 18都市
第6回 ウルムチ市	2005. 9. 10 ～ 9. 12	「多元的文化を通じての都市の発展」	3か国 9都市

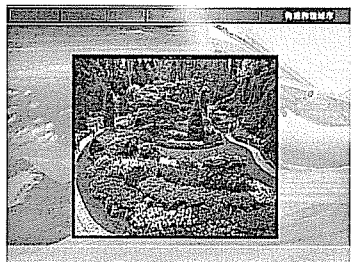
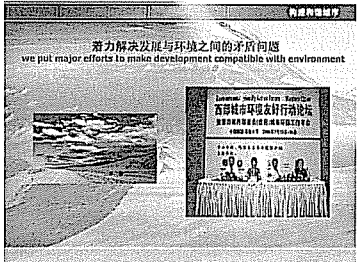
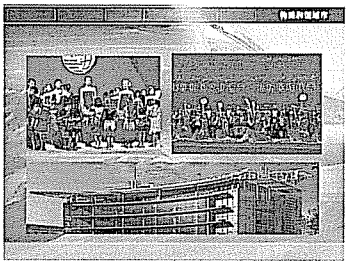
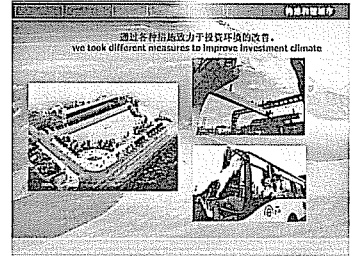
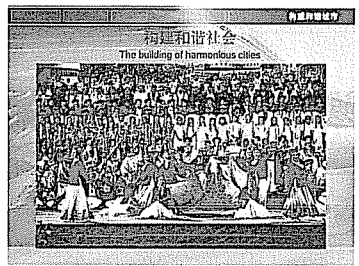
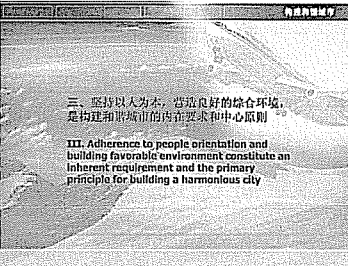
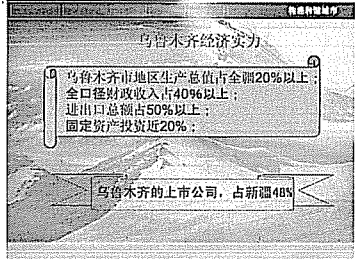
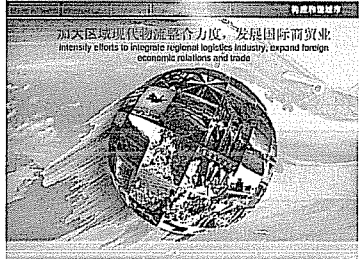
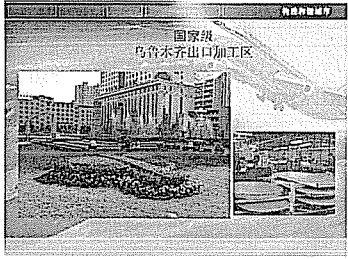
※第7回は2007年に、北九州市での開催を予定している。

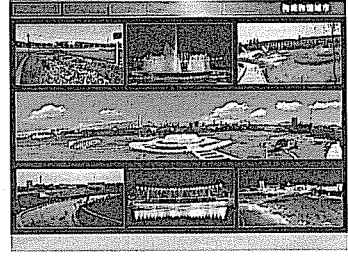
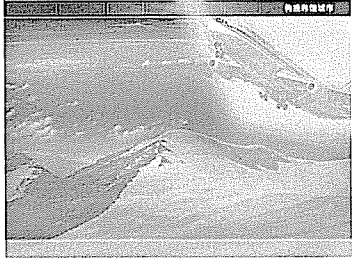
## (2) 各都市発表パワーポイント版資料 (発表順)

### ① ウルムチ市

 <p>Asian-Pacific City Summit</p> <h1>ASIAN-PACIFIC CITY SUMMIT</h1>	 <p>Asian-Pacific City Summit</p>  <p>中国・乌鲁木齐</p>	 <p>构建和谐城市 创造美好未来 Building Harmonious Cities to Create a Better Future</p> <p>乌鲁木齐常务副市长 张涌 Zhang Hong, Executive Deputy Mayor of Urumqi</p>
 <p>实现和谐城市目标，建设美好社会， Building harmonious cities is a social ideal. 始终是人类孜孜以求的一个社会理想。 that mankind has made unremitting efforts to pursue</p>	 <p>乌鲁木齐基本情况 Basic information of Urumqi</p> <p>地处亚洲大陆地理中心 The city lies at the geographic center of the Asian continent.</p> <p>中国西部对外开放的重要门户 It is northwestern China's important 'gate' for opening up, and a controlling station in China's western section of the second European Railway.</p>	 <p>建经济强市、创旅游名城 Developed cities strong in economy and tourism, 打造中亚地区的国际化、现代化的高贸城市</p>
 <p>和谐乌鲁木齐 harmonious Urumqi</p>	 <p>和谐乌鲁木齐 harmonious Urumqi</p>	 <p>真情城市、热情城市、激情城市、温馨城市 city with enthusiasm, passion, vigor and warmth</p>
 <p>一、坚持全力推进区域经济一体化和城市化进程，是构建和谐城市的根本保证和首要载体 1. To fully propel regional economic integration and urbanization constitutes the fundamental guarantee and primary condition for building harmonious city.</p>	 <p>乌鲁木齐 Urumqi</p>	 <p>昌吉州 Changji</p>
 <p>和谐乌鲁木齐</p>	 <p>乌昌一体化</p>	 <p>加快农村小城镇建设 把城郊农村纳入城市统一规划建设之中 用城镇化带动农村发展 we speed up the construction of small rural towns, propel rural development by incorporating suburbs into urban planning.</p>







## ② 大连市

 <p><b>建设大连生态宜居城市</b></p> <p>大连市长 夏德仁</p>	 <p>大连的发展</p>	<p><b>大连的发展</b></p>  <p>百年前：大连开埠百年以来，在融合东西方文化的基础上，形成了独具特色的城市风貌。</p> <p>建国后：大连作为新中国首批重点建设城市，承担着国家工业发展的重任。</p> <p>改革开放以后：大连作为中国经济特区，在改革开放的浪潮中，焕发出勃勃生机。</p>
 <p>2001年，在意大利的都灵，大连优美的自然景观、宜人的生态环境，赢得了“全球500佳”的称号。</p>	 <p>大连用蓝天碧海青山大海，用血汗铸成的财富，履行着高昂的代价和牺牲的诺言，为这座城市注入了新的活力。</p>	<p><b>主要特征的城市病</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>城市圈层</li> <li>人口拥挤</li> <li>交通堵塞</li> <li>环境恶化</li> <li>能源短缺</li> </ul> 
<p>大连在选择城市发展模式的过程中有着自己的思考：</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● 坚持“以人为本”项目，寻找以人为本的指标，注重在提高人民生活水平、提高城市品质</li> <li>● 注重在可持续发展与生态环境之间找到一个适当的支撑点，使城市进入可持续发展的轨道</li> </ul>  <p>“中国目前面临着世界50年来的最严峻的挑战……但最严峻的挑战不是来自于自然，而是来自于人。”</p>	<p><b>生态宜居城市</b></p> <p>全新的城市发展理念</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>合理高效的经济体系</li> <li>良性循环的生态体系</li> <li>和谐包容的社会文化</li> <li>可持续发展的产业体系</li> <li>优质适宜的人居环境</li> </ul> <p>大连将自己定位为生态宜居型城市</p>	<p><b>生态宜居城市可能性</b></p>  <p>星海湾</p> <p>山环水绕，气候宜人，景色优美的自然禀赋使大连具备了建设生态宜居城市的可行性。</p>
<p><b>生态宜居城市</b></p> <p>必要性与迫切性</p>  <p>土地资源、水资源以及一次能源相对匮乏的地球特征又凸显出生态宜居建设的必要性与迫切性。</p>	 <p>立足于“不求最大，但求最佳”的绿色环保，着眼于以人为本的生态环境建设，按照国际上最先进的科学发展规划指导下的生态宜居理念实现着今天与未来的对接。</p>	<p><b>大连环境兴市之旅</b></p> <p>企业搬迁改造</p> 
<p><b>大连环境兴市之旅</b></p> <p>企业搬迁改造</p> 	<p><b>大连环境兴市之旅</b></p> <p>绿化美化工程</p> 	<p><b>大连环境兴市之旅</b></p> <p>居民安居工程</p> 



近年来大连市政府认真贯彻执行科学发展观，将生态文明建设确定为城市可持续发展的重大战略，将生态环境保护贯穿于城市发展的各个阶段，以生态和环境的观点来审视、再审视城市发展与管理的质量，形成了一系列关于生态文明建设的规划与对策。



**主要思路与具体措施**  
**科学规划，形成完善的推进机制。**

(大连市生态环境保护与建设规划纲要)  
(大连市加强环境保护的若干意见)  
(大连市发展规划)

**主要思路与具体措施**  
**科学规划，形成完善的推进机制。**

大连目前拥有环保企业287家，年产值38亿元。

**主要思路与具体措施**  
**科学规划，形成完善的推进机制。**

**英那河水库扩建工程**

**主要思路与具体措施**  
**科学规划，形成完善的推进机制。**

近年来，大连市每年在生态建设方面投入资金占GDP的1.8%

最高达到2.57%

**主要思路与具体措施**  
**调整经济结构，形成合理的产业布局。**

- 首先全面搬迁改造污染企业
- 其次优化城市的产业结构和产品结构

**大连高新园区**

大力引进高附加值、无污染、低能耗、体现自主创新能力的高新技术产业

**国家级动漫游产业基地**

东北亚软件信息中心、对日软件外包中心、国家级软件示范基地



**主要思路与具体措施**  
**加大建设及管理力度，环境得到明显改善。**

实施城市绿化亮化工程  
实施城市亮化工程  
实施城市亮化工程

**主要思路与具体措施**  
**加大建设及管理力度，环境得到明显改善。**

新增绿地10.1万平方米，植树1万株  
新建社区公园和社区广场近二十个  
城区人均公共绿地10.1平方米  
城市建成区绿化覆盖率达到42.3%

**主要思路与具体措施**  
**加大建设及管理力度，环境得到明显改善。**

首先通过提高集中供热率及推广代气化天然气技术和设备，有效控制污染。  
其次通过治理燃煤污染企业，关闭了工业污染源。  
再次市政府提高了新建项目准入门槛，严格执行环境影响评价。

实现城区大气环境质量达到二级以上标准，优于一级标准的天数为100天/年。

**主要思路与具体措施**  
**加大建设及管理力度，环境得到明显改善。**

通过多元化治理方式，实现城市垃圾的减量化、资源化和无害化。

**主要思路与具体措施**  
**坚持和谐发展理念，构建健康的人文环境。**

**加大教育投入**

教育投入投入1000万元专项基金推进  
山区义务教育均衡发展  
投入2000万元为农村留守儿童小学公用经费  
投入6000万元，建设建成了覆盖全市的远程教育网络。



**主要思路与具体措施**  
坚持和谐发展理念，构建健康的人文环境。


**鼓励市民参与城市管理**

大连许多城市规划、建设、管理方面的任务，都通过听证会的形式让市民参与决策。

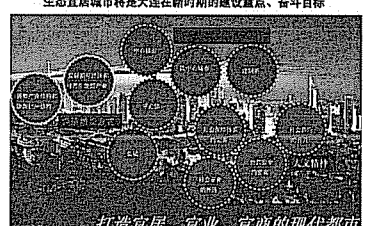


**主要思路与具体措施**  
坚持和谐发展理念，构建健康的人文环境。

在大连经济快速发展的进程中，对城市的管理存在一些问题，我们应积极探索，寻求最佳的管理办法。




生态宜居城市将是大连在新的时期的建设重点、奋斗目标



打造宜居、宜业、宜游的现代都市

美丽大连，和谐大连，生态的大连



在歌声中，与大连姑娘分享“生态和谐在和谐”的心情；在烟花绽放中，与姑娘们一同庆贺祖国；在晚会中，在姑娘们欢笑飞舞的喜悦……

谢谢

③ 宮崎市


	<p><b>社会の福祉事業</b> Welfare Projects in the Society ～宮崎市の取り組み～</p> <p>「市民と行政との協働によるまちづくり」 Citizens and the Government Hand in Hand to Make a Better Miyazaki City</p> <p>第7回アジア太平洋都市サミット 第1分科会 The 7th Asian-Pacific City Summit, Sub-committee No.1</p>	<p>宮崎市の概要 Outline of Miyazaki City 「援助する太陽都市～みやざき」 Lively Sunshine City, Miyazaki</p> <p>人口(Population)4370,000人 面積(Area)566km<sup>2</sup> 2008年1月周知合併 自然環境が豊かな自然教育文化・観光 都市風土・子育て支援で九州一を目指す 国際親善リゾート都市 スノーランドみやざき</p>						
<p>九州州知事サミット外相会合(2009年7月) 2009 Fukuoka Okinawa Summit, the Foreign Ministers' Meeting</p> <p>W杯キャンドル制作コンテスト Training Camp of Streets and Campus Soccer Teams during the W.C. World Cup</p>	<p><b>人にやさしい宮崎市</b> Miyazaki City-Where People Come First</p> <p>目標「九州一の健康福祉都市」 Aim: To Become a City with the Highest Quality of Health and Welfare in Kyushu</p> <p>高齢者福祉、障害者福祉、児童福祉 ⇒施設の整備・充実を行ってきた Well-Manned Welfare for Senior Citizens, the Disabled and Children</p>	<p><b>人にやさしい宮崎市</b> Miyazaki City-Where People Come First</p> <p>高齢者福祉 Elderly Persons Welfare</p>						
<p><b>人にやさしい宮崎市</b> Miyazaki City-Where People Come First</p> <p>障害者福祉 Disabled Persons Welfare</p>	<p><b>人にやさしい宮崎市</b> Miyazaki City-Where People Come First</p> <p>児童福祉 Child Welfare</p>	<p><b>人にやさしい宮崎市</b> Miyazaki City-Where People Come First</p> <p>「福祉の充実のため」 Aim: To Become a Welfare City これまで、行政主導で取り組んできた。 Until Now Carried Out by Public Administration</p> <p>今後は、市民一人ひとりが互いに支え合う やさしさに強ちたまちづくりが必要 From Now On It Will Be Carried Out by Citizens Who Help Each Other and Realize a Miyazaki City-Where People Come First</p>						
<p>宮崎市福祉のまちづくり条例 The Welfare City Development Ordinance</p> <p>すべての市民が福祉を享受できる福祉社会を実現するため、市民、事業者及び市の協働による福祉のまちづくりを進める。</p> <p>宮崎市福祉のまちづくり総合計画 Master Plan of Welfare City Development</p> <p>市民と行政が互いに知恵を出し合い、協働体制のもと、福祉に関する課題や解決策を検討。</p>	<p>行政が「行政」に留まらずに Administration Does Not Stay Limited</p> <p><b>社会の福祉</b> Social Welfare</p> <p>ともに支え合う地域社会＝地域福祉 Residents Supporting Each Other Regional Welfare</p> <p>地域で住民と事業者が連携して支え合う</p>	<p>分権型社会における市民自治の確立 Establishment of Citizen Autonomy</p> <table border="1"> <tr> <td>自助 Self Assistance</td> <td>自らの努力</td> </tr> <tr> <td>互助 Mutual Assistance</td> <td>地域や仲間による助け合い</td> </tr> <tr> <td>公助 Government Assistance</td> <td>行政の支援</td> </tr> </table> <p>心やさしい市民による支え合う地域づくり Friendly Community Existed, When Citizens Support Each Other</p>	自助 Self Assistance	自らの努力	互助 Mutual Assistance	地域や仲間による助け合い	公助 Government Assistance	行政の支援
自助 Self Assistance	自らの努力							
互助 Mutual Assistance	地域や仲間による助け合い							
公助 Government Assistance	行政の支援							
<p>九州一のボランティア都市づくり Activities by Volunteers to Reach the Goal of Kyushu No.1 心やさしい市民と行政との協働によるまちづくり</p> <p>図書館ボランティア Library Volunteers</p>	<p>九州一のボランティア都市づくり Activities by Volunteers to Reach the Goal of Kyushu No.1 心やさしい市民と行政との協働によるまちづくり</p> <p>市民ボランティア調査団 Citizens' Research Delegation of Volunteers in Various Towns</p>	<p>九州一のボランティア都市づくり Activities by Volunteers to Reach the Goal of Kyushu No.1 心やさしい市民と行政との協働によるまちづくり</p> <p>防災ボランティア Disaster Relief Volunteers</p>						

**地域自治区の設置**  
Establishment of Regional Autonomy Organization


・地域自治区  
まちづくりを自らの手で… (自分たちの地域は自分たちで…)

⇒旧宮崎市内を15地区に分割  
①地域住民、各種団体、市民活動団体が、協働してまちづくりの住民に身近な場所で行政サービスを提供

地域における  
支え合い組織の形成と  
支え合い活動の活性化  
Building Up Community Cohesiveness  
and Expanding Citizens' Activities



**地域の支え合いづくりの社会**  
Support System in Kitanoa Region



地域の課題を出し合い、  
解決策について知恵を出し、  
実践活動に取り組み

**宮崎市における今後の社会の福祉**  
Social Welfare's Future in Miyazaki City

九州一の  
健康福祉都市  
Highest Quality City for Health  
and Welfare in Kyushu

九州一の  
ボランティア都市  
Highest Quality City for  
Volunteering in Kyushu

市民  
Citizens

行政  
Government

地域自治区の設置  
(地域住民主体のまちづくり)  
Establishment of Regional Autonomy Organization

地域コミュニティ再生による支え合い活動の展開

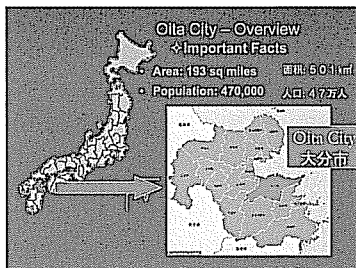
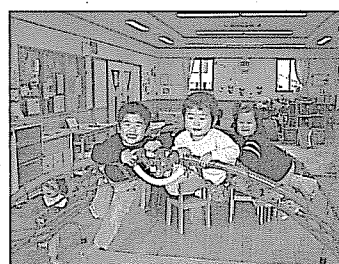
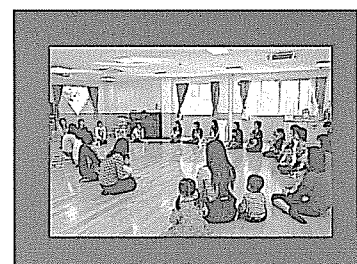
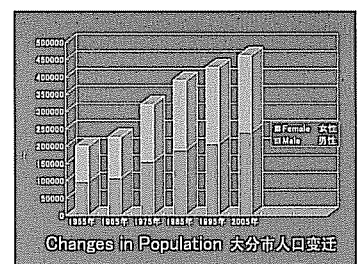
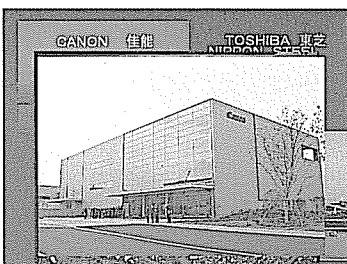
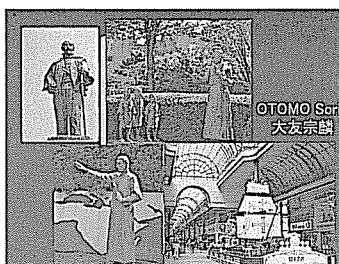
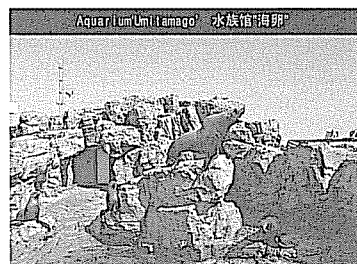
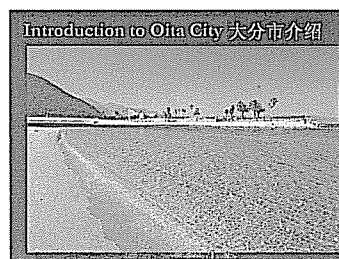
市民と行政との協働によるまちづくり  
City Development Working Together with Citizens and the Government

④ 大分市

**"Make Oita a Model City for Untroubled Living Conditions and Population Health"**  
**把大分建设“全民安康模范城市”**  
 Kugimiya Ban, the mayor of Oita city  
 大分市长 菊宫 博



**Oita City - Overview**  
 Important Facts  
 Area: 193 sq miles 面积: 501 km<sup>2</sup>  
 Population: 470,000 人口: 47万人

**Environment of Oita 大分市の環境**

児童館 児童遊園 児童センター  
 九州市 旭川市

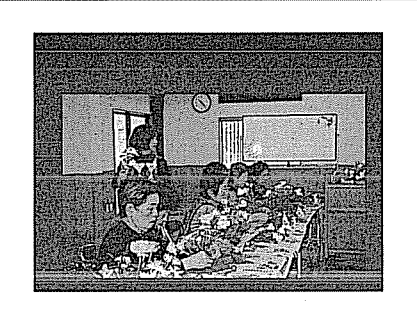
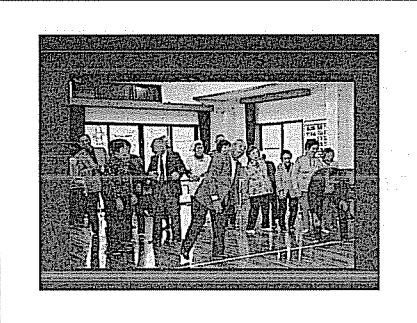
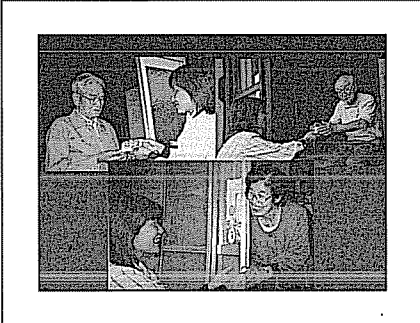
3位	富山市
4位	北九州市
5位	長野市



**Home Tele-assistance System of Oita City**  
**Emergency Call System**

The system provides "peace of mind" to elderly living on their own  
 This system is used in emergencies such as sudden illness and accidents.





**Local Communities**

- The role communities play and the impact it makes are comparable all over the world

Trends such as the nuclearization of the family unit, lower birth rates and urbanization

↓

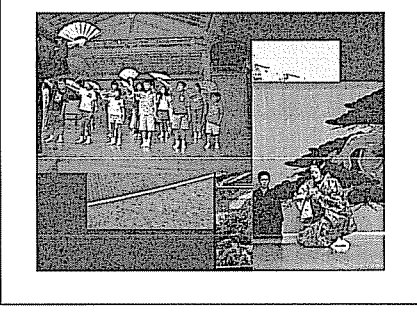
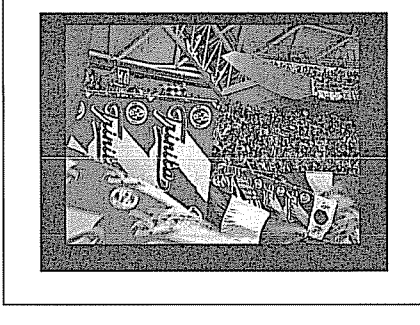
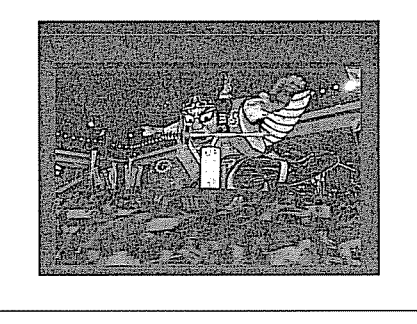
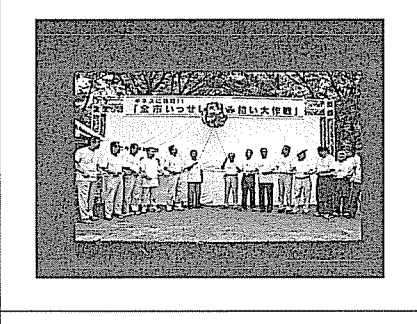
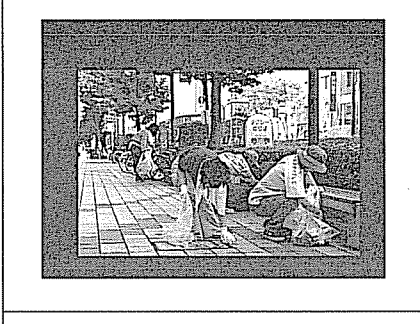
Community networks breakdown

↓

Restructuring of local communities

**Restructuring of Local Communities**

- Crime and Disaster Prevention
- Sound Upbringing of Youth
- Child Care Support
- Environmental Protection
- Voluntary Program Designed to Prevent Disaster




Thank you very much  
承蒙垂听，不胜感谢

⑤ 上海市

<p>第七屆亞洲太平洋城市首腦會議 2006年8月·中國·內蒙古</p> <p><b>政府主导 社会参与</b> <b>全面推进上海养老福利事业发展</b></p>	<p><b>政府主导社会参与全面推进上海养老福利事业发展</b></p> <p>一、上海老龄人口基本特点</p> <p>二、上海养老福利事业发展基本情况</p> <p>三、进一步发展上海养老福利事业的若干设想</p>	<p>★至2005年底，全市60岁及以上户籍老年人口总数已达266.37万人，占户籍人口的19.53%。</p>
<p>★主要特点:</p> <p>一、<b>老龄化程度高</b> 老年人口比重接近全国平均水平2倍，也高出一些发达国家和地区。</p> <p>二、<b>发展速度快</b> 2000-2005年，老年人口年均增加1倍以上。</p> <p>三、<b>高龄化突出</b> 高龄老人占老年人口达15.6%。</p> <p>四、<b>养老需求大</b> 独居和空巢老人占老年人口总数的28.1%，失能老人占老年人口总数的23.9%。</p>	<p><b>政府主导社会参与全面推进上海养老福利事业发展</b></p> <p>一、上海老龄人口基本特点</p> <p>二、上海养老福利事业发展基本情况</p> <p>三、进一步发展上海养老福利事业的若干设想</p>	<p><b>政府主导社会参与全面推进上海养老福利事业发展</b></p> <p>一、上海老龄人口基本特点</p> <p>二、上海养老福利事业发展基本情况</p> <p>三、进一步发展上海养老福利事业的若干设想</p>
<p><b>三、上海养老福利事业发展基本情况</b></p> <p>(一) 大力发展机构养老服务</p> <p>(二) 积极开展居家养老服务</p> <p>(三) 逐步健全养老福利评估制度</p> <p>(四) 不断完善养老福利政策法规体系</p>	<p>市政府把养老福利事业纳入全市社会经济发 展的整体框架考虑，把养老福利事业发展的一 些重要指标，列入全市国民经济和社会发 展的指标体系。</p> <p>★今后有重点地推进“双十”和“十一二”发展计划，重点发展老年事业和老龄产业，发展老年福利事业。</p> <p>★目前正全面推进，各区、县、街道已50多个老年福利设施的建设和使用，同时，老年福利事业发展的政策体系。</p> <p>★从1994年起，连续三年增加养老福利投入，取得良好效果，老年福利事业得到发展。</p>	<p><b>三、上海养老福利事业发展基本情况</b></p> <p>(一) 把养老福利事业纳入社会经济发 展整体框架体系</p> <p>(二) 大力发 展机构养老服务</p> <p>(三) 积极开 展居家养老服务</p> <p>(四) 逐步健全养老福利评估制度</p> <p>(五) 不断完善养老福利政策法规体系</p>
<p>贯彻政府扶持、社会参与、下沉社区、多样发展的工作思路，促进机构养老服务不断发展。</p> <p>★市政府先后出台系列政策，包括：</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>建设用途</li> <li>小费控制</li> <li>公用事业费</li> <li>税费减免</li> <li>财政补贴</li> <li>医疗服务</li> <li>住房保障</li> </ul> <p>★在16个方面给予扶持和16条扶持措施，鼓励社会力量和社会福利养老服务，一是鼓励扶持、建设、标准高的养老机构在各级街镇优先。</p>	<p>★养老机构5万张 ★老年学校900余所 ★社区日间照料中心700余所</p> <p>★2005年底</p> <p>全市养老床位数量4倍</p>	<p><b>三、上海养老福利事业发展基本情况</b></p> <p>(一) 把养老福利事业纳入社会经济发 展整体框架体系</p> <p>(二) 大力发 展机构养老服务</p> <p>(三) 积极开 展居家养老服务</p> <p>(四) 逐步健全养老福利评估制度</p> <p>(五) 不断完善养老福利政策法规体系</p>
<p>★从2000年起，上海积极探索<b>居家养老服务</b></p> <p>采取政府购买、以奖代补办法，鼓励社会力量参与居家养老服务，为老年人提供日间照料和上门服务。</p> <p>目前： ★为6万多名老年人提供了服务 ★为4万多人实施了居家养老服务 ★政府投入财政资金，对一部分困难老人，由上海市财政给予补贴，共投入财政资金4800多万元。</p>	<p><b>三、上海养老福利事业发展基本情况</b></p> <p>(一) 把养老福利事业纳入社会经济发 展整体框架体系</p> <p>(二) 大力发 展机构养老服务</p> <p>(三) 积极开 展居家养老服务</p> <p>(四) 逐步健全养老福利评估制度</p> <p>(五) 不断完善养老福利政策法规体系</p>	<p>★2004—2005年，在欧盟的帮助下，借鉴芬兰、瑞典、法国等国家的经验，结合实际情况，对居家养老服务进行评估标准进行了研究，努力，实现居家养老服务评估标准符合国情、实效性强、可操作性强（上海市老年人福利项目评估标准）及其信息管理表格。</p>

### 三、上海养老福利事业发展的基本情况

- (一) 把养老福利事业纳入社会经济发展整体框架体系
- (二) 大力发展机构养老服务
- (三) 积极开展居家养老服务
- (四) 逐步健全养老福利评估制度



1998年以来，市政府有关部门连续出台多个养老福利事业法规政策和规范性文件：

- ☆《上海市养老机构管理办法》
- ☆《关于做好以工代训社会养老福利工作的意见》
- ☆《关于全面推开2005年市政府养老服务项目的意见》
- ☆《上海市养老机构设置规划》
- ☆《上海市养老服务设施建设规划》等等

初步形成了鼓励、规范、引导养老福利事业发展的政策法规体系。


### 政府主导社会参与全面推进上海养老福利事业发展

- 一、上海老龄人口基本特点
- 二、上海养老福利事业发展基本情况
- 三、进一步发展上海养老福利事业的若干设想

### 三、进一步为居家养老福利事业的若干设想

积极借鉴各地、各地区的有益经验，努力构建与社会经济发展相协调的老年人养老福利体系。

注重以服务模式多样化、服务功能多层、实施主体多元的“上海模式”



### 三、进一步发展上海养老福利事业的若干设想

“十一五”期间将逐步形成

- ☆ 以社区居家养老服务为主、机构养老为辅的社会化养老格局
- ☆ 多种类型、不同档次的养老服务形态
- ☆ 以政府为主导，鼓励社会力量共同投入的发展机制

### 三、进一步发展居家养老福利事业的若干设想


“十一五”期间

- ☆ 整体福利提升与重点群体得益的关系
- ☆ 社区居家养老服务与机构集中养老服务的关系
- ☆ 生活照料与精神慰藉的关系
- ☆ 国际经验与中国传统的关系

到2010年，社会化养老服务覆盖率占同时上海户籍老年人口的10%以上。

### 三、进一步发展居家养老福利事业的若干设想

- (一) 进一步加快社区居家养老服务
- (二) 不断加快老年人社区照料设施发展
- (三) 进一步提高老年人经济支付能力
- (四) 不断完善老年人照料的政策扶持和工作机制




围绕老年照料需求，进一步丰富服务内容形式

- ☆ 依托社区服务机构，为老人提供
- 助餐 助浴 助急 助行 助浴 助医
- 为重度困难的居家照料服务，紧急救助服务、医疗保健服务。
- ☆ 做好上门服务
- ☆ 鼓励使用老年人进入社区，为他们提供日托服务
- ☆ 推广邻里互助的老年人邻里互助点发展，鼓励互助、结对互助。

### 三、进一步发展居家养老福利事业的若干设想

- (一) 进一步加快社区居家养老服务
- (二) 不断加快老年人社区照料设施发展
- (三) 进一步提高老年人经济支付能力
- (四) 不断完善老年人照料的政策扶持和工作机制



☆ 继续推进居家养老服务

不断完善

床位结构 照料功能 区域布局

着力发展 社区型 护理型 养老机构

☆ 继续推进居家养老服务

优先满足 身体急需照料的老人在社区、便利的照料养老服务

规范 老年人入住养老机构前可居养照料之间的衔接


改善 老年人居住照料照料的条件

做好医疗护理服务与居家照料服务的相互补充、相互衔接，满足老年人的综合性需求。

养老机构 护理型 社区型 养老机构

### 三、进一步发展居家养老福利事业的若干设想

- (一) 进一步加快社区居家养老服务
- (二) 不断加快老年人社区照料设施发展
- (三) 进一步提高老年人经济支付能力
- (四) 不断完善老年人照料的政策扶持和工作机制



☆ 不断完善居家养老服务，逐步实现居家照料体系。


☆ 继续推进居家养老服务，鼓励有条件的老年人照料福利设施，逐步实现居家照料福利设施与老年人的基本生活照料问题。

☆ 借鉴国际、国内成功经验，鼓励结合上海特点，探索居家照料、增强老年人照料照料风险能力。

### 三、进一步发展上海养老福利事业的若干设想

- (一) 进一步加快社区居家养老服务
- (二) 不断加快老年人社区照料设施发展
- (三) 进一步提高老年人经济支付能力

(四) 不断完善老年人照料的政策扶持和工作机制



进一步健全 政府投入机制


继续加大 政府在养老福利事业方面的投入


完善政策

☆ 养老福利福利政策

☆ 居家养老照料福利

☆ 照料照料福利政策

进一步落实并制定	→	制定老年人照料设施服务标准
加快	→	“民办公助”“公建民营”模式
促进	→	 建设 → 运营 → 服务
健全	}	老年人身体状态评估
		居家养老服务 智慧养老
		社区养老服务



# 谢谢

!



⑥ 釜山広域市

### Contents

- 1 Background and Characteristics of Busan U-City
- 2 Busan U-City USP
- 3 Busan U-City Vision
- 4 Busan U-City Roadmap and Effects
- 5 Four Fields and 39 Strategic Businesses
- 6 Project Implementation Strategy
- 7 Financing Model

### 1. Background and Characteristics of Busan U-City

Need for Innovative Strategy to Lead AIC New Transition (competition between port cities such as Singapore, Hong Kong, and Singapore to lead)

World-class City

2005: International Conference City, Next City by APEC, 2006: Model Cultural City, Science Culture City

2007: AIC City of Tomorrow, AIC City of Innovation, AIC City of Creativity

2008: AIC City of Innovation, AIC City of Creativity, AIC City of Tomorrow

2009: AIC City of Innovation, AIC City of Creativity, AIC City of Tomorrow

2010: AIC City of Innovation, AIC City of Creativity, AIC City of Tomorrow

2011: AIC City of Innovation, AIC City of Creativity, AIC City of Tomorrow

2012: AIC City of Innovation, AIC City of Creativity, AIC City of Tomorrow

### 2. Busan U-City USP (U-City Strategy Planning)

First case to use private financing for provincial city development strategy

Synopsis

- Period : Dec. 22, 2005 ~ Nov. 28, 2005 (7 months)
- Cost : 3 billion Won > BNC 12, Private Finance 18 (B)
- Method : Public-Private Partnership

Timeline: Mar. 04, '05 (MCI), Apr. 22, '05 (USP), May 13, '05 (BNC Plan), Aug. 25, '05 (BNC Report), Nov. 28, '05 (Final Report)

4 Core Subjects: U-Port, U-Traffic, U-Convention, U-Health

39 Strategic Businesses: Par(12), Traff(12), Convent(7), Health(8)

### 3. Busan U-City Vision

The future of U-City Busan, as a constantly flowing, continuously innovating, pursuing evolution city, is to construct an "Asian Gateway of constant flow and free connection"

People: Busan U-City as a best place to live and business, international service hubs

Goods: Commercial City of all Commerce, International service goods

Information: City of Innovation, City of Creativity, City of Tomorrow

### 4. Busan U-City: Roadmap

Implementation in three stages until 2012, considering strategic priority

Total 800 bn. won invested by 2012

Creating the New Busan 2012

Strategic Focus: U-Port, U-Traffic, U-Convention, U-Health

### 4. Busan U-City: Quantitative Effects

(Unit: hundred million won)

Category	Investment	Direct Effect	Indirect Effect	Total
SVC	8,000	18,000	32,000	58,000
Infra	23,000	33,000	63,000	119,000
<b>Total</b>	<b>31,000</b>	<b>51,000</b>	<b>95,000</b>	<b>177,000</b>

Investment: 300 billion, SVC: 250 billion, Infra: 50 billion

Production effect: 8-8 billion increased GDP, Direct Effect: 2.1 billion, Indirect Effect: 1.2-1.5 billion

Employment Effect: Approx. 80,000-90,000 new jobs

### 5. Four Fields and 39 Strategic Businesses

4 Fields (Port, Traffic, Convention, Health), 39 Strategic Businesses: 16 short-term SVCs, 23 long-term SVCs

Northward Asia Hub (U-Port) 100 million business

Asiatic Network

Department of source and connection, connection with related SVCs

Health Enhance Network, welfare for people

### 5. Four Fields and 39 Strategic Businesses

Autonomous traffic network providing convenient information to public

1	ETIC
2	Integrated Traffic Info. Service
3	Bus Information Service
4	Taxi Information Service
5	Public Transportation Payment Service
6	Terminals
7	Travel Information Service
8	Real Time Park Space Service
9	Automated Information Service
10	Incident Management Service
11	Product Information Service
12	Religious Information Service
13	Transportation Safety Service

### 5. Four Fields and 39 Strategic Businesses

U-Convention Field

Proliferation of local tourist/convention industry through customized U-Experience services

1	U-City Tour Service
2	U-Convention Service
3	U-Convention Information SVC
4	U-Convention SVC
5	U-Conference Service
6	U-Security Service
7	U-Payment Service

### 5. Four Fields and 39 Strategic Businesses

U-Health Field

Enhancement of availability, convenience and accessibility of citizen healthcare by building an interconnected health enhancement network

1	U-Health Enhancement Service
2	U-Local Medical Service
3	U-Local Health Service
4	Emergency Forward Home SVC
5	Emergency Forward Home SVC
6	Senior Citizen Emergency SVC
7	U-Medical Care Service
8	Non-Sleep Hospital Service
9	U-Medical Aid Service

### 5. Four Fields and 39 Strategic Businesses

U-Port Field

Achievement of economic developing "3-Hub Port"

1	Busan Port Community Portal SVC
2	Integrated RFID Connecting Term. SVC
3	IN-KIT ID Business/Call, Hybrid SVC
4	Port Logistics SPS Core Process Aid
5	Intelligent VMS (Vessel)
6	Real Time Navigation Aid Service
7	U-Port Security Control Center SVC
8	U-Port Security Control Center Aid SVC
9	Terminal Link Automatic Service
10	Port Handling & Handling Service
11	Manufacturing for Harbor Trade

### 6. Project Implementation Strategy

Knowledge network for local ubiquitous competence concentration between Private-Research-Public

U-City Aid Committee

U-City Advisory Board

Busan Ubiquitous Forum

U-City TET

Related Organizations: Busan Development Institute, Busan IT Promotion Agency, Busan Techno Park and others

### 7. Financing Model

Financing mode divided depending on character of project - public finance, central govt expense, private finance

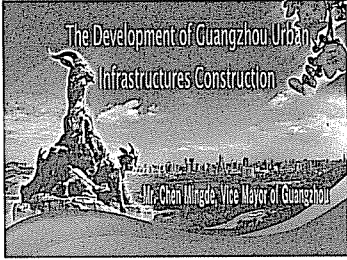


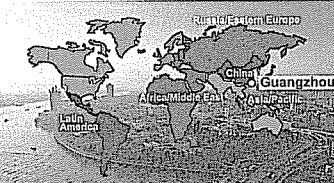


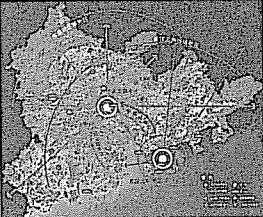

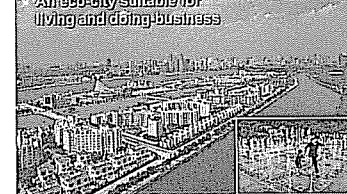
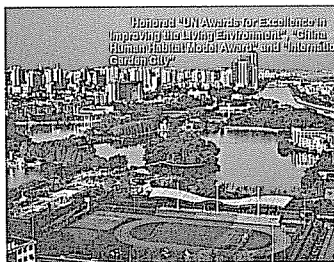


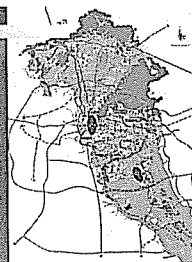
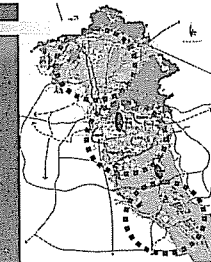
Bank Planning Stage: Strategy Planning, execution planning, U-Experience project

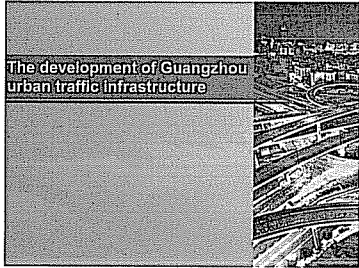
City Growth

National Competitiveness Enhancement Project: Busan U-Port building project

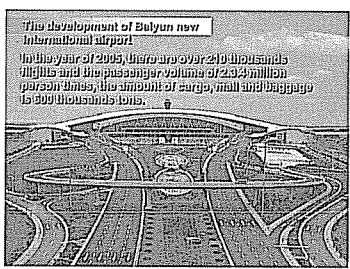
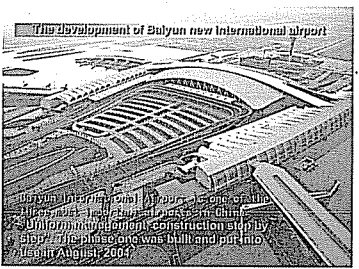
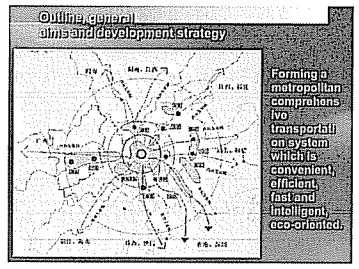
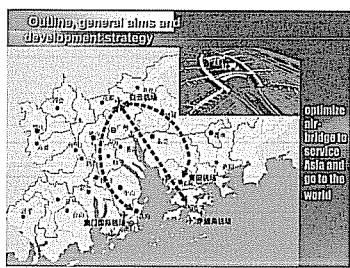
Ubiquitous Infra: Public services and profitable projects

⑦ 广州市

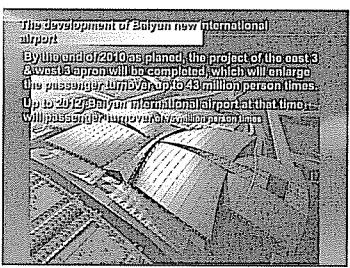
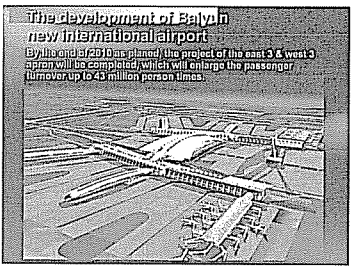
 <p>The Development of Guangzhou Urban Infrastructures Construction</p> <p>Mr. Chen Yuhong, Vice Mayor of Guangzhou</p>	<p>Mayors, Ladies and Gentlemen: Good morning. It is my great pleasure to discuss and share with you about the experience of urban management. Be entrusted by Mr. Zhang Guangning, mayor of Guangzhou, I'd like to introduce the development of Guangzhou's urban infrastructure construction.</p>	<p>Brief introduction of Guangzhou and the strategy of development</p> 
<p>Brief introduction to Guangzhou</p>  <p>It was the starting port of the "Silk Road on the Sea"</p>	 <p>Owing to lying in the south of the Pearl River Delta, the particular location makes a successful fact of famous harbor.</p>	<p>Brief introduction to Guangzhou</p> <p>Totalling an area of 7,434.4 km<sup>2</sup>, Guangzhou planning urban construction using land will be 735 km<sup>2</sup> by the end of 2010, whose center be 549 km<sup>2</sup>. In 2005, its registered population was 7.5 million</p> 
<p>Brief introduction to Guangzhou</p> <p>In 2005, its GDP was 511.5 billion RMB, and its per capita was up to 37000 USD and the overall economic strength ranked 3rd of major cities in China.</p> 	<p>Purposes of urban development strategy</p>  <p>Planning to build our city as a modern metropolis to promote the development of Guangdong province, radiate to other parts of South China and influence the Southern Asia</p>	<p>Purposes of urban development strategy</p> <p>Planned Image of Guangzhou in 2010</p> <p>Cultural Guangzhou, Uplifting Old Village</p> <p>Commercial Guangzhou, International Metropolis</p> <p>Dynamic Guangzhou, City famous for Sports</p> <p>Eco-Guangzhou, Landscape Pioneer City</p> 
<p>Purposes of urban development strategy</p> <p>An eco-city suitable for living and doing business</p> 	<p>Honored "UN Awards for Excellence in Improving the Living Environment", "China Human Habitat Award" and "International Garden City"</p> 	<p>Urban planning and development strategy</p> <p>"Exploring the south, optimizing the north, extending the east and collaborating with the west"</p> 
<p>Urban planning and development strategy</p> <p>mountain, river, city, farmland and sea</p> 	<p>Urban planning and development strategy</p> <p>"2 centers and 4 cities": La. Tianhe new city center, Guangzhou new city center and Aoti new city, University town, Baiyun new city, Ruodi new city</p> 	<p>Urban planning and development strategy</p> <p>New urban structure with a cluster of satellite center along Pearl River will be completed. 2 centers and 4 cities. Center Organizing, Panyu Organizing, Huadu Organizing</p> 



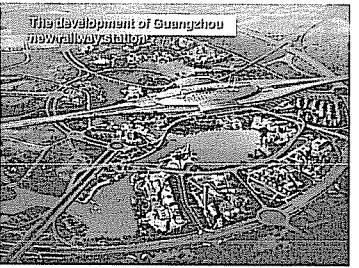
Through big investment in urban infrastructure continuously for many years, Guangzhou has shaped urban traffic structure which is headed by airport, ports and railways, and shaped a comprehensive system featured by "2 highs" traffic system (highways and express railways) as efficient and convenient.



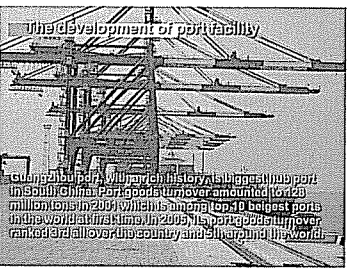
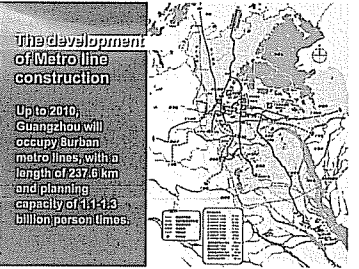
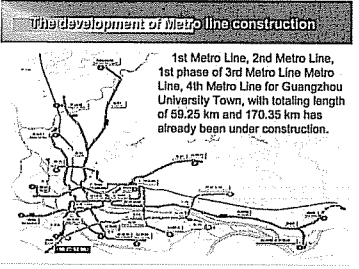
From January, 2006, which is including such as, construction of the east 3 & west 3 apron, Fedex Asia-Pacific distribution center, 2nd departure building, 3rd runway etc. totaling amount of 16.4 billion.



Guangzhou new railway station is 1st passenger railway in China between Wuhan to Guangzhou, starting point of Guangzhou-Zhuhai passenger railway and Guangzhou-Shenzhen passenger railway, also linking with Guangzhou-Maoming Line.



Guangzhou new railway station is located in Shibi village, Zhongcun town in Panyu District at a cross point 17 km away from downtown. Guangzhou new railway station is planning 15 platforms and 28 departure lines. The planning capacity is 11075 person times each year.



### The development of port facility

During "11th Five-Year", Guangzhou Port pays much attention to expansion, transformation and port function adjustment. It is planned to port turnover of 320 million tons and container handling capacity of 10 million tons until 2010.



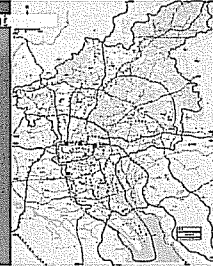
### The development of urban roads transportation construction

It is planned to newly build and transform express way with length of 112 km and trunk way of 190 km.



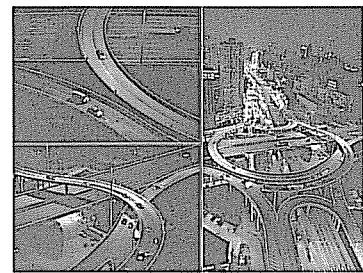
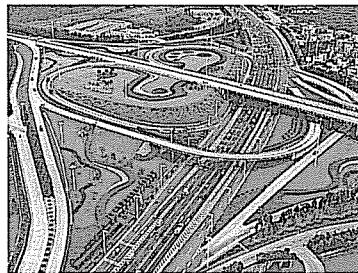
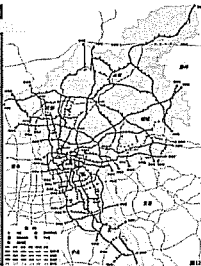
### The development of urban roads transportation construction

Pushing heavily to develop highway network construction which is centered by Guangzhou in the region of Pearl river delta. To bring 12 radiations and 4 vertical horizontal, a 445 km newly-built and adjusted expressway.

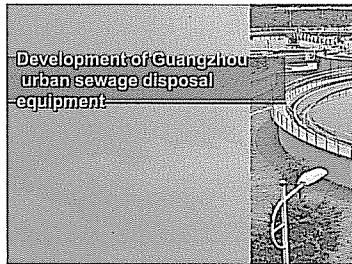


### The development of urban roads transportation construction

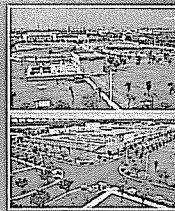
Up to 2010, the urban roads frame will be completed which is efficient and perfect functioned, centered by Guangzhou with trunk way and sub-trunk way, to bring 4 rings and 18 radiations.



### Development of Guangzhou urban sewage disposal equipment

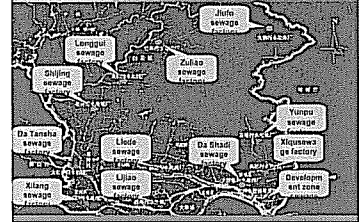


### Situation of development



At present, the sewage discharge in Guangzhou is 3,230 thousand m<sup>3</sup>/d. The constructions of four sewage disposal systems projects have been built up and put into uses. The disposal capability has reached 1,390 thousand m<sup>3</sup>/d.

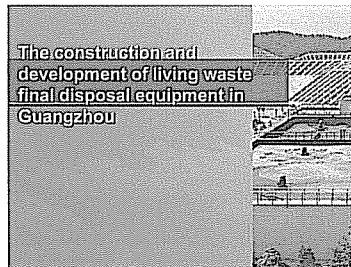
### General planning



### General planning

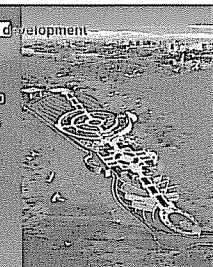
Within Guangzhou, till to 2010, the government plans to up to 80% sewage collection rate and disposal rate respectively, 70% sludge stabilization processing rate. What's more, the government plans to realize comprehensive utilization of water resources and renew the zoology function of rivers and other water bodies.

### The construction and development of living waste final disposal equipment in Guangzhou

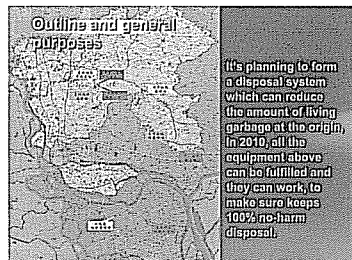


### Situation of development

At present, the amount of waste is 70 million tons daily. It reaches 100% rate of disposal presently. There are 3 major waste landfills, 1 waste generator and 1 sanitation disposal in Guangzhou.



### Outline and general purposes



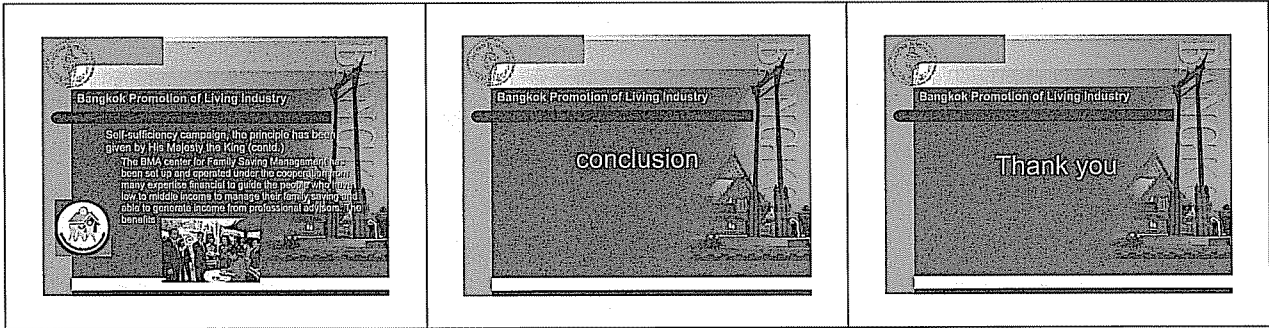
It's planning to form a disposal system which can reduce the amount of living garbage at the origin. In 2010, all the equipment above can be fulfilled and they can work, to make sure keeps 100% no-harm disposal.

Thank you!



⑧ バンコク市

<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p>Mr. Kriengsook Puchanarath Director of International Affairs Division</p>	<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p><b>Greetings Introduction</b> The meaning of Living Industry <b>Background of the Thailand's Economy</b> Thailand is an agricultural nation. In the 1980s, Thailand had shifted its focus to more diversified along with the promotion of heavy industry. However, the rapid growth of economy has brought many shortcomings in terms of social issues and urban problems.</p>	<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p><b>Promotion of Living industry</b> Success on the importance of balance growth and overall well-being of the city as well as people's quality of life. <b>New vision for city of Bangkok</b> Sustainable city, with strong communities, warm families, good governance, and participation from all social sectors.</p>
<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p><b>Nine Visions</b> To solving and relieve traffic problems by altering the mode of transport and intelligent traffic system. To manage environmental and to conserve energy. To promote safety and to mitigate public disaster. To create quality standard of education and learning opportunities for people of all ages. To promote aggressively quality of life including art and cultural awareness.</p>	<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p><b>Nine Visions (cont'd)</b> 8. To strengthen urban economy as well as to conserve art, culture and tourism. 7. To make city planning and to develop for the purposes of pleasant and sustainable living. 6. To carry out urban management and administration based on good governance. 9. To enhance the urban administration efficiency through information technology systems.</p>	<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p>Based on the nine strategies the developmental policies and activities are created and divided into three categories: First, the development of the quality of life. Second, the new city planning for specific development and Finally, the people-base development.</p>
<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p>First, development of urban well-being and quality of life. Project regarding Mass transit system and intelligent traffic development to alleviate congestion.</p>	<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p>The improvement of urban environment to turn the city back to the state of green and pleasant place to live in. Measure on air pollution control.</p>	<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p>The improvement of urban environment to turn the city back to the state of green and pleasant place to live in. (Cont'd) Solid waste management.</p>
<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p>The improvement of urban environment to turn the city back to the state of green and pleasant place to live in. (Cont'd) Increase green areas in Bangkok Metropolis.</p>	<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p>The improvement of urban environment to turn the city back to the state of green and pleasant place to live in. (Cont'd) Historical Palace and Architectural Preservation.</p>	<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p>Second, Bangkok's new city planning for specific development: The first group is the compact city groups inside Rajabhatpak Ring Road area areas that have plan to intensify development that to readiness of public infrastructure. There are six clusters under the group. While the second group is the specific areas outside the Rajabhatpak Road where have medium and low-density population industry and farming zones. Each group is divided into six clusters.</p>
<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p>The first group is the compact city groups inside Rajabhatpak Ring Road.</p>	<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p>The second group is the specific areas outside the Rajabhatpak Ring Road.</p>	<p><b>Bangkok Promotion of Living Industry</b></p> <p>Finally, people-based development. Self-empowerment campaign, the principle has been introduced by His Majesty the King. In order for the people to lead their lives peacefully and happily by releasing from urban poverty, housing enough to sustain for and being satisfied.</p>



⑨ 福岡市

### The 7<sup>th</sup> Asian-Pacific City Summit

## Promotion of New Industries

### Fukuoka's Proximity to Asia: Geography & History

**International Trade & Traffic**

**Outgoing Partners**

USA	11,842,216,000
China	14,814,216,000
UK	17,043,216,000
France	17,513,216,000
Germany	17,513,216,000
Japan	11,842,216,000

**Outbound Airlines by Area**

China	12,000
USA	12,000
UK	12,000
France	12,000
Germany	12,000
Japan	12,000

★ Shortest Time from Fukuoka Airport as of April 2004

### City Overview

Population: 1.4 million  
Land Area: 340.6 km<sup>2</sup>

### Characteristics & Strength

**Tertiary Industry-based Economy**

Industry	2003	2004	2005	2006
Manufacturing	28.2%	28.1%	27.9%	27.8%
Wholesale & Retail Trade	10.1%	10.2%	10.3%	10.4%
Finance & Real Estate	15.5%	15.6%	15.7%	15.8%
Information & Communication	3.2%	3.3%	3.4%	3.5%
Transport & Storage	4.8%	4.9%	5.0%	5.1%
Accommodation & Food Service	6.5%	6.6%	6.7%	6.8%
Other Services	31.7%	31.8%	31.9%	32.0%

**Opportunities for Business**

1. High Quality Human Resources  
2. Excellent Infrastructure  
3. Proximity to Asia  
4. Favorable Business Environment

### IC and Automobile Plants in Kyushu

**Share into National IC Output 30%**  
National Total 43,437 Billion

**Annual Production 1 Million Cars**  
National Total 10 Million Cars

### Priority Sectors for Industrial Promotion

<Intellectual Resources>

- Information
- Automobile
- Nanotechnology/Biotechnology
- Hydrogen Energy Based Society

<Free & Lively Culture>

- Digital Content
- Music

<Strong Potential>

- Robotics

### ① Information Sector

**Strategic Nominations**

Japan's major IT hub centered around Fukuoka Soft Research Park

**Fukuoka Soft Research Park**

Land Area: 0.7km<sup>2</sup>  
Number of Companies: 130  
Workplaces: 6,000  
GDP: 116.0 B of GDP

**Growing IT Sector**

Dramatic growth of IT Sector due to industrial promotion Comparison between 1991 and 2001

Number of Companies: 7.1 X  
Workplaces: 7.8 X  
(Increase 5.4 X)

### ② Automobile Sector

Toyota Motor, Hasea Motor, Daihatsu Auto Body in Northern Kyushu  
Progress in Automobile Electronics

**Objectives**

- IT Career Development Hub: Develop HR Culture, Industry for Advanced IT Personnel, Kyushu University Business
- Software Development Hub: Kyushu Embedded Software (Eury Strong)
- In-Car IC Development Hub

**IT Career Development Hub**

- Develop HR Culture, Industry for Advanced IT Personnel, Kyushu University Business
- Software Development Hub: Kyushu Embedded Software (Eury Strong)
- In-Car IC Development Hub

**Software Development Hub**

- Develop HR Culture, Industry for Advanced IT Personnel, Kyushu University Business
- Software Development Hub: Kyushu Embedded Software (Eury Strong)
- In-Car IC Development Hub

**In-Car IC Development Hub**

- Develop HR Culture, Industry for Advanced IT Personnel, Kyushu University Business
- Software Development Hub: Kyushu Embedded Software (Eury Strong)
- In-Car IC Development Hub

### ③ Nanotechnology/Biotechnology Sector

**Nanotechnology Sector**

**Biotechnology Sector**

**Universities/Laboratories**

**Applications**

- IT Sector: Ultra small and low power semiconductor technologies are key to mobile structure and function.
- Life Science Sector: High quality optical systems (100nm) - Highly sensitive sensor for cancer cells.
- Environment/Energy Sector: Fuel cells, low carbon energy, etc. are not only important for the environment but also for the promotion of global warming.

### ④ Hydrogen Energy Based Society

*Safe and Eco-friendly Energy*

- Fukuoka Hydrogen Energy Strategy Council: Close cooperation among industry, university and government. Establishment August 2004. Membership: 347 companies and organizations.
- Kyushu University's Hydrogen Campus: With hydrogen stations, pipelines, and fuel cell power generation, the campus serves as a model of a society for verifying social application of hydrogen energy.

### ⑤ Digital Content Sector

**IT Career Development Hub**

**Software Development Hub**

**In-Car IC Development Hub**

**Fukuoka Game Industry Promotion Organization**

**GFF**

**Game Industry Promotion Organization**

**Game Industry Promotion Organization**

### ⑥ Music Sector

**Fukuoka's Strength**

- Scale of music production
- High productivity
- Quality of practice, live music studios

**Development of Music Production and Distribution**

**Music City Tenjin**

**Music City Tenjin**

**Music City Tenjin**

### ⑦ Robotics Sector

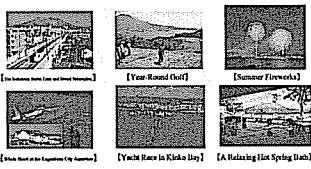

**Robotics Sector**

**Robotics Sector**

**Robotics Sector**

**Robotics Sector**

⑩ 鹿児島市

<p>7<sup>th</sup> Asian-Pacific City Summit-Sub-session 3</p> <p><b>Developing New Industries</b> - Kagoshima City -</p> <p>An exponent: Hiroyuki Morikawa, the Mayor of Kagoshima City</p> <p>Kagoshima City</p>	<p><b>Contents:</b></p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Introduction</li> <li>2. Developing New Industries</li> <li>3. Economic Promotion Policies in Kagoshima</li> <li>4. Looking Towards the Creation of Kagoshima's Future Industries</li> <li>5. Conclusion</li> </ol> <p>Kagoshima City</p>	<p><b>1. Introduction</b></p> <p>Industry Promotion Initiatives in Kagoshima City</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Tourism Industry Development</li> <li>• Revitalizing our Urban Centre</li> <li>• Promotion of Traditional Local Industry</li> </ul> <p>Kagoshima City</p>
<p><b>1. Introduction</b></p>  <p>Through the Kagoshima Future Tourism Strategy, we are putting efforts into developing the Tourism Industry.</p> <p>Kagoshima City</p>	<p><b>2. Developing New Industries</b></p> <p><b>Developing New Industries</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• To develop infrastructure and a suitable environment in order to create new industries.</li> </ul> <p>In Kagoshima, in addition to developing existing industries, local government and the private sector must work together to create new industries.</p> <p>Kagoshima City</p>	<p><b>3. Economic Promotion Policies in Kagoshima</b></p> <p><b>Creating a driving force behind industry</b></p> <p><b>Soft Plaza Kagoshima</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Key Promotion and Support Centre for Information-Related Industry</li> </ul> <p><b>SOHO Kagoshima</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Citizen's Development and Support Base Centre, aimed at SOHO (Small Office Home Office) business people</li> </ul> <p><b>Kagoshima Business Frontier Idea-Gathering Programme</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Gather original business ideas, provide subsidies to selected ideas</li> </ul> <p>Kagoshima City</p>
<p><b>4. Looking Towards the Creation of Kagoshima's Future Industries</b></p> <p><b>Kagoshima's new challenges</b></p> <p>Kagoshima offers an ideal environment for mental and physical rest and relaxation</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Develop health care related industries</li> </ul> <p>Kagoshima offers a treasure trove of food and cuisine</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Create restaurant complexes</li> </ul> <p>Kagoshima City</p>	<p><b>5. Conclusion</b></p> <p><b>Main points for promoting industry</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Material urban development into the future</li> <li>• Implement an environmental culture city based on recycling and symbiosis with nature</li> <li>• Research the special features of the local area, define the precise direction of industry development, put strategic effort into these industries.</li> </ul> <p><b>In Kagoshima we plan to</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Add a new perspective to the development of the tourism industry</li> <li>• Promote new industries such as the food-centred industry</li> </ul> <p>Kagoshima City</p>	<p><b>5. Conclusion</b></p> <p>Despite the growing competition between regions, Rather than focusing on survival we should construct a society where people in area can have peace of mind and live in safety.</p> <p>Kagoshima City</p>
		



# ⑪ 北九州市

### 北九州市の都市戦略

新産業の創出・育成を目指して

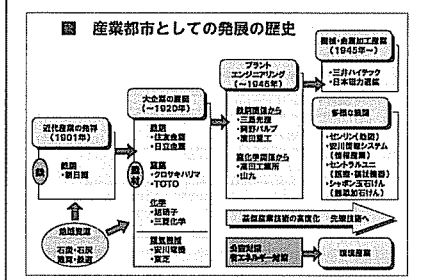
第7回 アジア太平洋都市サミット

石炭国北九州市



### 産業都市としての幕開け

官営八幡製鐵所の操業(1901)



### 産業都市としての停滞

- 基礎素材型産業の衰退(鉄鋼・化学など)
- 産業構造の転換の遅れ(新産業・新起業の遅れ)

→ 経済成長率の低迷、国際競争力の低下

→ 雇用機会減少、人口減少・高齢化、商業機能低下

→ 交通拠点性の喪失

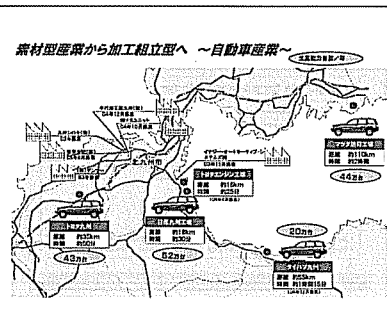
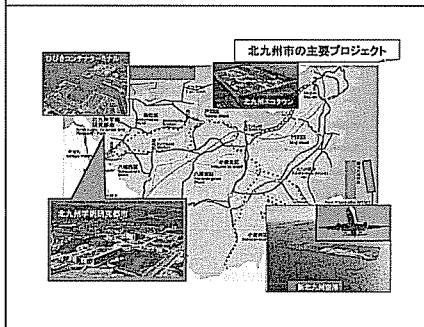
### 産業都市としての再生を目指す

- ポテンシャル
  - ・充実した産業インフラ
  - ・モゾづくり技術と人材の集積
  - ・地理的特性

### 北九州市ルネッサンス構想

交通の拠点性を取り戻す

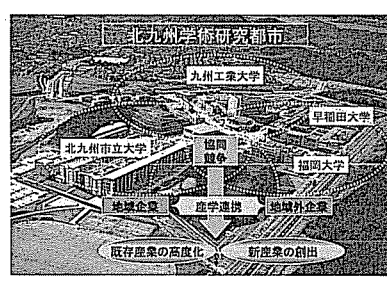
産業を支える知的基盤としての学研機能の強化



### 素材型産業から加工組立型へ ~半導体産業~

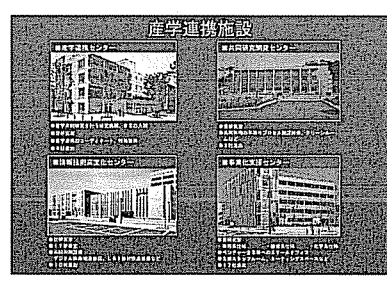
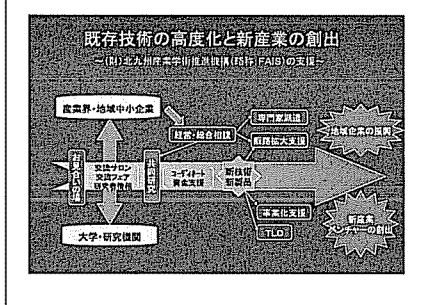
#### シリコンアイランド九州

- ◆ 九州の半導体生産量は、日本全体の25%
- ◆ 主要な半導体製造拠点は、九州に立地
  - ・東芝セミコンダクター
  - ・三井ハイテック
  - ・ローム福岡
  - ・パナソニック ファクトリー ソリューションズ
  - その他多数



### 国・公・私立大学への集結

- ◆ 九州工業大学大学院生命体工学研究科 (国立)
- ◆ 北九州市立大学国際環境工学部 (市立)
- ◆ 大学院国際環境工学研究科 (市立)
- ◆ 早稲田大学理工学総合研究センター九州研究所 (私立)
- ◆ 大学院情報生産システム研究科 (私立)
- ◆ 福岡大学大学院工学研究科 (私立)
- ◆ クランフィールド大学北九州研究所 (英国)
- ◆ 福岡県リサイクル総合研究センター (福岡県)
- ◆ F.A.I.S. ロボット開発支援室
- ◆ 情報通信研究機構北九州IT研究開発支援センター



### 「知の溶鉱炉」を目指して

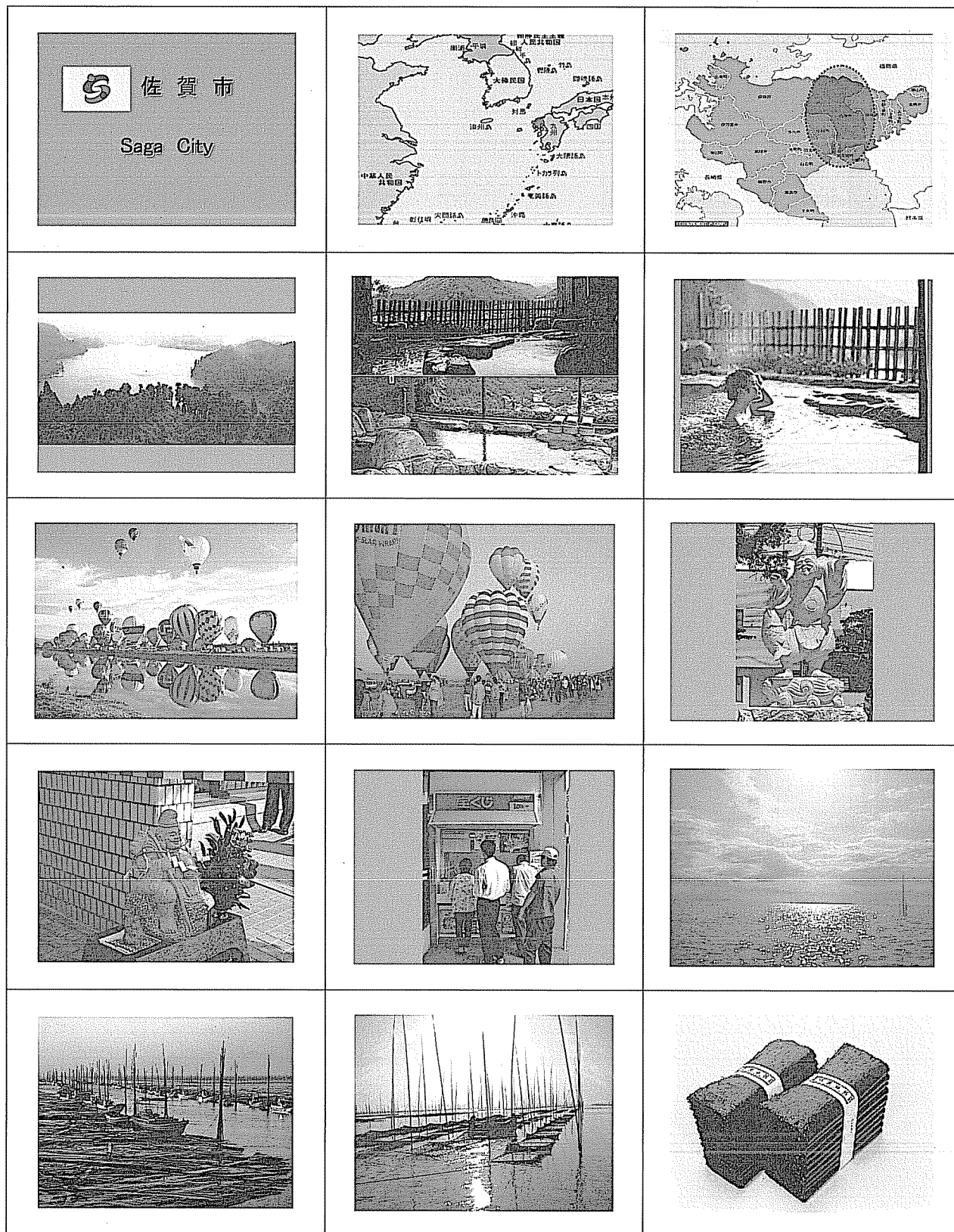
20世紀の本市の発展を支えた礎 = 「溶鉱炉」

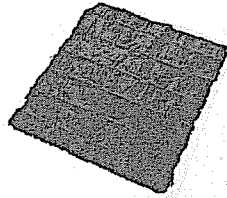
北九州学術研究都市は

21世紀の本市の発展を支える源泉 = 「知の溶鉱炉」

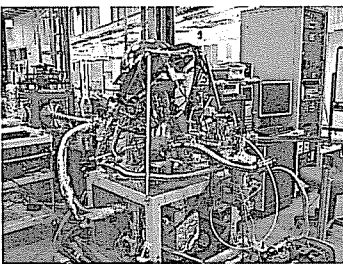
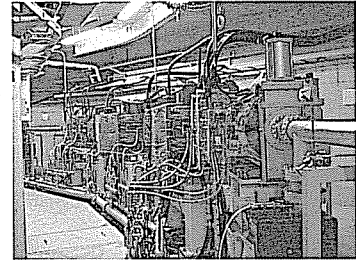
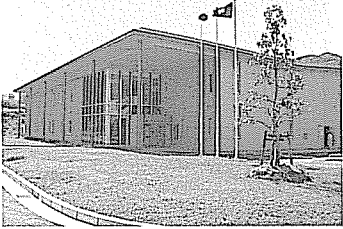


⑫ 佐賀市

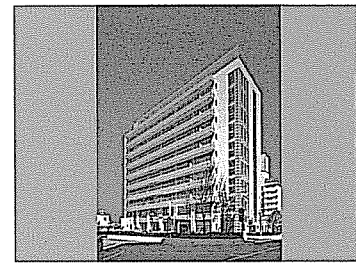




佐賀大学  
Saga University



インキュベートルーム  
Incubate Room

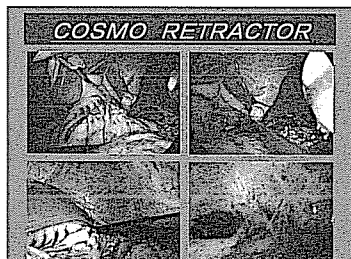
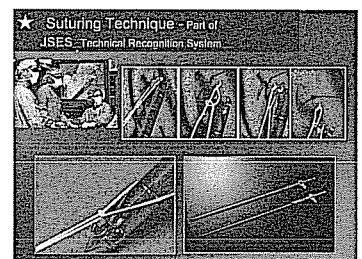
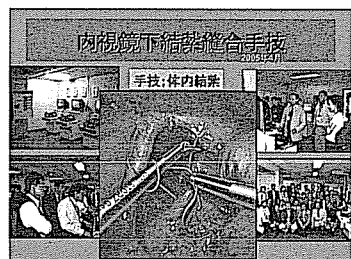
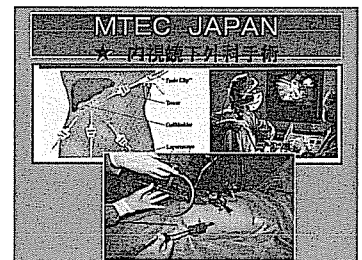
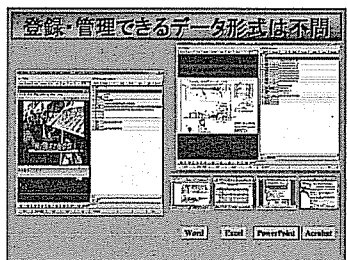
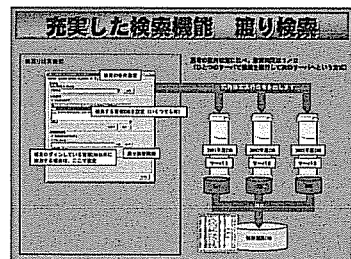
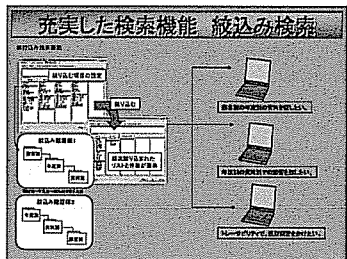
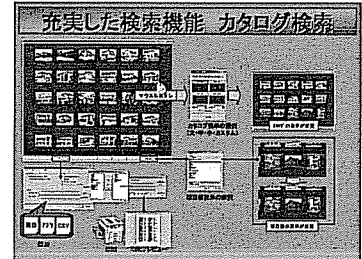
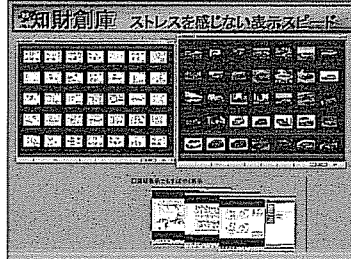
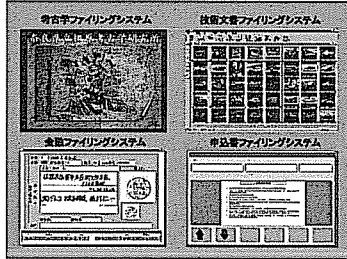


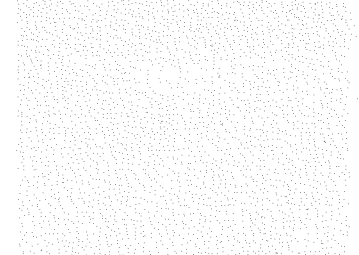
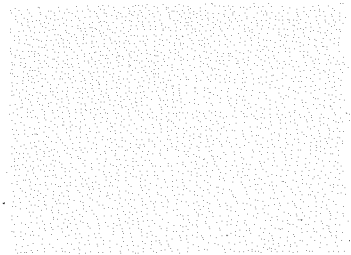
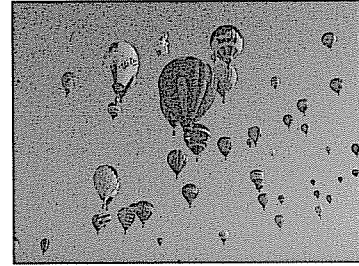
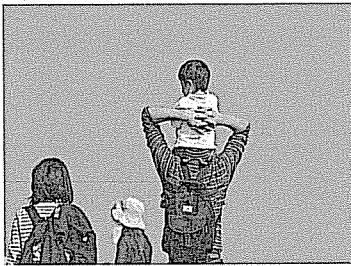
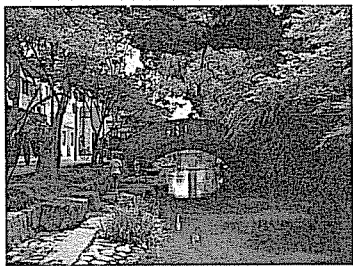
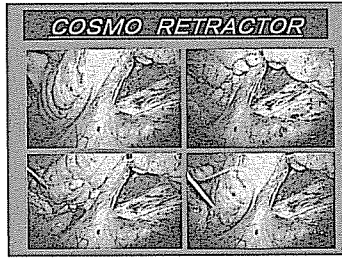
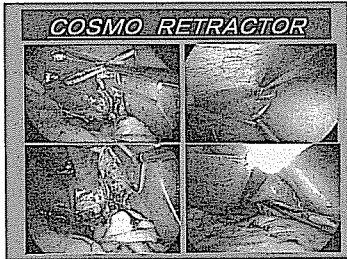
株式会社ジムコ

電子看板システム







スーパー定期S型	6月1日~
6ヶ月	1: 4.0%
1年	1: 6.0%

時17分 各来店まことにあり





⑬ 国連ハビタット福岡事務所

<p>UN-HABITAT (United Nations Human Settlements Programme) Fukuoka Office</p>  <p>Shunya Susuki Coordinating Officer</p>	<p>UN-HABITAT deals with various issues on urbanization and settlements</p>  <p>Under the Economic and Social Council the United Nations</p>	<p>The Fukuoka Regional Office for Asia and the Pacific works in 28 countries, alongside both</p>  <p>The Rio de Janeiro Regional Office for Latin America and the Caribbean</p>
<p>The Reason Why UN-HABITAT Participate in The Asian-Pacific City Summit To promote People-Centered Community Building</p>  <p>So that people can live harmoniously</p> <p>This rapid economic expansion has aggravated urban issues associated with migration &amp; population growth</p>	<p>The Reason Why UN-HABITAT Participate in The Asian-Pacific City Summit</p> <p>UN-HABITAT and the Asian-Pacific City Summit share a common understanding that it is important to cooperate beyond the borders with one another, collaborating at the local government level towards solution for urban problems.</p> <p>This understanding highlights contributions to development and peace of the Asia-Pacific region, and in the future to promote cooperation across organizational levels, to include research organizations and private enterprises.</p> <p>Therefore UN-HABITAT, in collaboration with the Asian- Pacific City Summit, would like to offer its full cooperation toward finding solutions to pressing urban issues.</p>	<p>UN-HABITAT Contribution to the Asian-Pacific City Summit</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>● UN-HABITAT will be able to provide technical and policy recommendations on urban issues to the Asian-Pacific City Summit.</li> <li>● UN-HABITAT will, where possible, introduce cases of implementation, potential partners for collaboration, and provide advice to the participating members of the Asian- Pacific City Summit.</li> <li>● UN-HABITAT would like to call an "Asian-Pacific City Journalists Meeting".</li> </ul>
<p>"Asian-Pacific City Journalist Meeting"</p>  <p>A place for free discussion, where the journalists from participant cities of the Asian-Pacific City Summit and members from the authorities, industry, the Arts &amp; Sciences gather in a hall to discuss trends of future urban problems.</p>	 <p>2007 FOR EXCELLENT IN CITY-TO-CITY COOPERATION</p>	







شهر لسبيل ساهر كورني

都市消费

MORNING POST

# 晨報

今日56版

星期一

2006年8月7日

农历丙戌年七月十四

零售价:0.7元

新疆经济报社主办

乌鲁木齐今日天气:晴间多云,气温 22℃至 31℃,风力 3 级。

新疆专业气象台

总第 2434 期 国内统一刊号:CN65-0067/

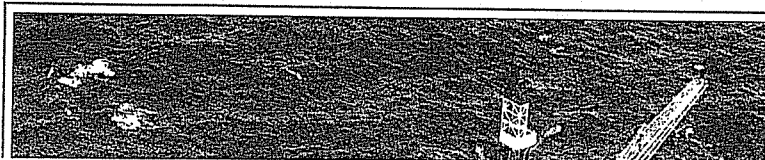
## 自治区广告协会成立20周年盛会开幕

欣文媒体集团广告作品获奖 新疆经济报社广告部荣膺“十佳”

## 乌市工商查处商业贿赂上亿元

40多起案件涉及水、电、气等十大热点领域

>>>A2



Today 今日看点

### 亚太城市首脑会议明日在乌召开

70多名与会代表将探讨城市化进程问题

本版编辑:张婧 组版:张彩芳  
2006年8月7日 星期一

要闻动态

本报新闻热线:8801111

晨報 A3

## 亚太城市首脑会议明日首府召开

亚太地区6个国家的14个城市、两个机构的70余名代表前来参会

晨报讯:8月8日,第七届亚太城市首脑会议将在乌鲁木齐市召开。按照确定,亚太地区6个国家的14个城市、两个机构的70余名代表将前来参会,在交流中力求解决各自在城市化进程中遇到的问题。

本届会议的主题是“和谐城市发展”,此外还设立了3个分议题,即“社会福利甲

业”、“城市基础设施建设的展”和“促进新型工业”。在为期两天的时间里,各与会城市代表将围绕主题及分议题发表各自的意见,共同促进亚太地区各城市健康、和谐发展。

除发言外,代表们还将参加在会期间参观各参会城市的宣传展板,表决通过《乌鲁木齐宣言》,并确定下

届亚太城市首脑会议承办城市。

1994年,日本福冈市发起由亚太地区13个国家26个城市参与成立了亚太城市首脑会议,会议宗旨是通过亚太地区各城市间的密切协作和网络的形成,解决伴随城市化发展而出现的城市问题,为亚太地区和世界和平做出贡献。我国的会员城市有上海、广州、大连和乌鲁木齐4个城市。

该会议由参会城市协商轮流承办,每两年举行一次。经2004年在泰国曼谷举行的第六届亚太城市首脑会议选举通过,并经外交部及自治区批准,乌鲁木齐成为2006年亚太城市首脑会议的承办城市。

2003年,乌鲁木齐市委副书记马智民参加了在日本福冈举行的会议。返回首府后,马智民向自治区党委常委、乌鲁木齐市副市长曹祥祥作了详细汇报,认为亚太城市首脑会议是一个提高城市国际地位、建立国际城市形象的极好机会。

对此,曹副市长表示,乌鲁木齐也应当争取承办这一会议。随后,就在当年,李伯军陪同时任乌鲁木齐市副市长的王继玲到日本熊本参加“亚太城市首脑会议实务工作者会议”时,王继玲代表乌鲁木齐市政府向

活动所带来的经济收益都是有目共睹的。在这次会议上,各与会城市代表发言,对乌鲁木齐的城市建设与和谐发展提供极具参考价值的建议和意见,对于加快乌鲁木齐城市化进程,构筑良好的外部环境,和谐发展具有积极的作用。

【巴新闻速递】

### 首府申办历程

对于乌鲁木齐取得第七届亚太城市首脑会议承办权的前后经过,乌鲁木齐市领导小组办公室党组书记、副主任李伯军是再清楚不过的。他亲身参与,见证了申办此次会议的全过程。

2003年,乌鲁木齐市委副书记马智民参加了在日本福冈举行的会议。返回首府后,马智民向自治区党委常委、乌鲁木齐市副市长曹祥祥作了详细汇报,认为亚太城市首脑会议是一个提高城市国际地位、建立国际城市形象的极好机会。

对此,曹副市长表示,乌鲁木齐也应当争取承办这一会议。随后,就在当年,李伯军陪同时任乌鲁木齐市副市长的王继玲到日本熊本参加“亚太城市首脑会议实务工作者会议”时,王继玲代表乌鲁木齐市政府向

大会总部正式递交了承办申请,并呼吁所有城市代表支持乌鲁木齐。当时,一同提出申请的还有另外两个城市。

2004年,以时任乌鲁木齐市委副书记、副市长的郭连山为团长的乌鲁木齐市政府代表团赴泰国参加了第六届亚太城市首脑会议。

会议期间,郭连山就乌鲁木齐市经济社会发展、城市建设、旅游等方面的情况作了汇报,赢得了与会城市代表的肯定赞赏。会议城市代表一致通过了乌鲁木齐关于2006年第七届亚太城市首脑会议在乌鲁木齐市召开的申请。

2005年9月10日到12日,乌鲁木齐市成功举办了“第六届亚太城市首脑会议实务工作者会议”,会议确定了“第七届亚太城市首脑会议”的议程和会议主题。

### 预定参会城市及机构

12个会员城市:曼谷(泰国)、釜山(韩国)、大连(中国)、福冈(日本)、广州(中国)、鹿儿岛(日本)、北九州(日本)、西崎(日本)、大分(日本)、佐贺(日本)、上海(中国)、乌鲁木齐(中国)。

两个机构:联合国人类住区规划署驻日本福冈办事处、亚洲太平洋城市首脑会议秘书处(福冈至亚洲城市研究所)。

## 这次会议能给首府带来什么?

承办第七届亚太城市首脑会议这样高规格的会议,对乌鲁木齐这个地处祖国西北边陲的城市有着怎样的意义?这个会议能给我们这个城市带来什么?带着这些问题,记者专访了大会筹备组负责人、乌鲁木齐市办公厅副主任魏志琛。

魏志琛告诉记者,第七届亚太城市首脑会议在乌鲁木齐召开,将会对乌鲁木齐与亚太地区的交流合作起到更加积极的促进作用。

这次会议对于提升乌鲁木齐的城市竞争力、展示城市形象是一次良机。历史上乌鲁木齐就是古丝绸之路新北道的重镇,东西方经济文化的交流中心,如今又是中国西部对外开放的重要门户,是欧亚大陆桥中国西段的桥头堡。

这些因素决定了乌鲁木齐这个城市必然会呈现出多元化的特质。

政府鼓励招商引资,对外宣传乌鲁木齐,而此次盛会无疑是一个对外宣传、扩大乌鲁木齐国际知名度的良好机遇,可以增进乌鲁木齐和亚太地区各城市彼此间的了解,进一步

促进相互间在城市建设和经济社会发展等多个领域的交流与合作。

此外,乌鲁木齐市、市政府已经把承办发展活动作为拉动经济增长的重要方式,同时提出了大力发展旅游业的门标。全国书市、丝绸之路国际服装服饰节等展

系列活动将落户自治区,自然会让来自各地的首脑们感受一下新疆的风土人情。

记者了解到,按照会议安排,在8月8日的开幕式结束后,参加会议的各代表团团长们要一起合影留念,而合影的

独特之处在于,团长们将穿上大会事先准备好的维吾尔族服装并戴上维吾尔族小花帽。

据悉,这些维吾尔族服装为统一的白斜斜,斜斜上绣着富有民族特色的图案。简洁大

方的白色,配上明媚活泼的维吾尔族特色印花图案,既庄重又不失民族气息,再加之民族一统的维吾尔族小花帽,相信这将会给国内外的与会城市的首脑们留下深刻

的印象。

【花絮】

### 代表团团长合影 维吾尔族花帽戴上

代表团团长合影

维吾尔族花帽戴上

维吾尔族花帽戴上





شعار لسانی شهر گزینی

都市消费

A MORNING POST

# 晨报

今日56版

星期二

2006年8月8日

农历丙戌年七月十五

零售价:0.7元

新疆经济报社主办

乌鲁木齐今日天气:晴间多云,气温21℃至32℃,风力3级。

新疆专业气象台

总第2435期 国内统一刊号:CN65-0067/

## 王乐泉听取院士汇报新疆项目进展

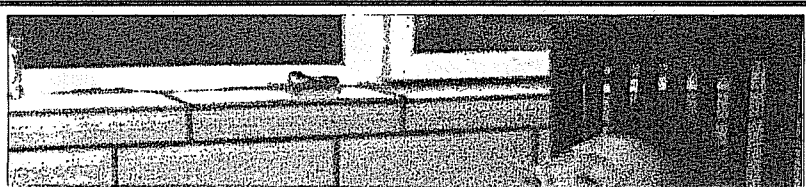
15名中科院院士本周前往伊犁、阿克苏实地调研

>>>A6

自治区主席昨会见亚太城市首脑会议代表

A2-A3

## 亚太城市首脑会议今日召开



Today 今日看点

### 中国采油气 日本欲对抗

A2 晨报 本报新闻热线:8801111

要闻专题

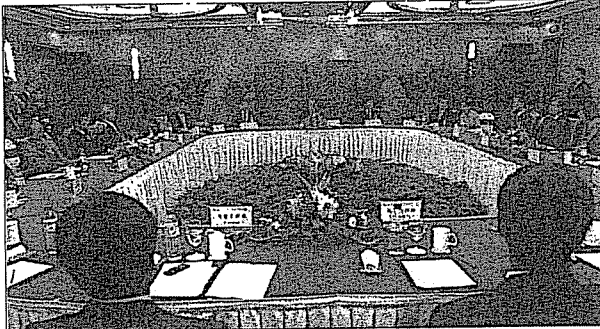
本版编辑:魏娟 组版:张彩芳  
2006年8月8日 星期二

## 自治区主席昨会见亚太城市首脑

晨报讯:第七届亚太城市首脑会议将于今日在首府召开。昨晚,自治区党委副书记、自治区主席司马义·铁力瓦尔地会见了参加第七届亚太城市首脑会议的代表。

“希望大家在会上畅所欲言,共商城市发展大计,为相互间合作开辟更加广阔的前景。”会见中,司马义·铁力瓦尔地说,亚太城市首脑会议聚集了大家的智慧和创造力,是亚太地区城市发展的共同财富。本次会议的召开,为乌鲁木齐和新疆创造了一个与亚太各国城市进行良好交流合作的平台,对于促进新疆经济社会发展具有重要作用。

昨天先期抵达乌市的代表团团长参加了会见,分别有泰国曼谷市国际事务部部长克林普·帕德哈那拉斯,韩国釜山副市长李景勋,日本福岡市副市长山野宏,日本静冈市长远藤幸,日本北九州副市长长岭本茂,日本宫崎市长津村重光,日本大分市长钉宫悠,日本佐贺市长秀岛敏行,上海市政府副秘书长姚明宝,乌市友好城市代表塔吉克斯坦杜尚别市副市长穆胡吉诺夫。



昨日,自治区党委副书记、自治区主席司马义·铁力瓦尔地会见了各城市代表团团长。本报记者 史纪伟 摄

城市友好城市及两个机构的代表都已抵达首府。又讯:截至记者发稿时,除布什凯克外,所有预定参会的会员

### 新闻链接

**首府开启亮化设施 迎接亚太城市会议**  
每天22时至次日凌晨2时全面开启

晨报讯:从昨日(8月8日)起至9月10日,首府夜景亮化设施必须在每天的22时至次日凌晨2时全面开启。

昨日,记者从乌鲁木齐市市容管理局了解到,为迎接第七届亚太城市首脑会议在乌市召开,同时也是为了提升首府高层建筑、标志性建筑、景观地区以及公共街区的夜景亮化效果,昨日,乌鲁木齐市市容管理局下发了《关于按时开启夜景亮化设施的通知》,规定从昨日(8月8日)起至9月10日,首府夜景亮化设施全部开启。

据了解,本次开启的范围是城市主要道路两侧建(构)筑物的夜景亮化设施以及依附于建(构)筑物的各类户外广告、牌匾设施。同时,各公园、游园、绿地、广场的灯光设施也要开启。

在此期间,乌市各级市容、行政执法部门将不定期进行检查,如发现没有按要求开启的,将会给予通报批评等处罚。  
(本报记者 张冬梅)

### 第七届亚太城市首脑会议

## “我期待穿上新疆的民族服装”

昨日17时,记者在首府福博大饭店见到宫崎市市长津村重光时,他身着一件印满椰子树的绿色短袖衬衣正准备出汗一转,在福洲亚洲城市研究所所长任研究员唐寅的陪同下,我们的简短谈话就从服装开始了。

问:在我的印象中,领导出国参加外事活动通常都会穿白衬衫、扎领带,而您却穿了一件如此休闲的上衣,是不是和当地的风

光有关呢?

答:(听了翻译后,津村重光和我们人员都笑了。)我们宫崎有很长的海岸线,而且每年的6、7、8三个月天气都很热,就好像美国的夏威夷一样,这样的衣服确在一定程度上代表了我们那里的风光。

我问说明天开幕式后,大会要安排我们穿上新疆的民族服装合影,我很期待哦。

问:您是第一次来乌鲁木齐吗?对这个城市您之前有什么印象?从机场到酒店一路走来,对乌鲁木齐又有什么印象?

答:我是第一次来,以前多次听说过,知道这是中国西部的重要城市之一。中国改革开放二十多年,各方面发展都很快,虽然中国内陆与沿海城市存在一定的差距,但是相信一样是现代化的,不会还在骑马上下班。

在飞机上就看到了博格达峰,这是新疆给我的第一印象。之后在乌鲁木齐,我看到了很多建筑物,有很多尚在建,说明这个城市发展势头很强。我还注意到这个城市很多地方都种了树,虽然是西北内陆城市,却一点也不缺少绿色。我们对内陆城市了解甚少,来了以后,感到这里的现代化程度令人吃惊。  
(本报记者 刘淑玲)

# 亚太14城市首脑齐聚首府谈发展

●**乌鲁木齐**: 乌鲁木齐是新疆维吾尔自治区的首府, 是新疆的政治、经济、文化中心。是世界上距海洋最远的城市, 著名的亚洲地理中心就位于乌鲁木齐市南部30公里处。市区三面环山, 气候类型复杂, 昼夜温差较大。居住着汉、维吾尔、回、哈萨克、蒙古族等49个民族。

●**大连**: 大连市是东北、华北、华东地区的海上门户, 是重要的港口、贸易、工业、旅游城市。大连风景秀丽, 是中国广场最多的城市, 先后被联合国授予“人居奖”和“全球环境500佳”。

●**广州**: 广州, 又称五羊城、穗城、花城, 华南最大的都会, 是中国最重要的大城市之一, 又是中国历史文化名城之一。广州是中国对外开放程度最高的城市, 旅游业发达, 经济实力强, 成为华南旅游、商务的最大集散地和领导中心。

●**上海**: 上海自1843年开埠以来, 形成了五方杂处、中西交融的文化特色。上海新兴的金融证券、期货交易、外汇和技术等全国性市场的建立, 确立了上海作为全国资源配置中心的地位。

●**比什凯克**: 比什凯克市, 人口60.83万, 有80多个民族。比什凯克是吉尔吉斯斯坦的工业城市, 现有大规模的机器制造、金属加工等工业。科技、文教事业发达, 市内有许多科学院和门类齐全的高等院校, 还有影剧院等文化设施。

●**杜尚别**: 杜尚别市曾用名斯大林纳巴德, 1961年改为现名, 意为“星期一”, 因古时人们每周一在此举行集市而闻名。地处吉萨尔盆地中部, 面积125平方公里, 人口51万, 居民主要是俄罗斯人与塔吉克人。杜尚别是塔吉克斯坦的政治、工业、科学及文化教育的中心, 且已成为中亚的大城市之一。

●**曼谷**: 曼谷是泰国的首都, 在泰语里是“天使之都”的意思, 被列为东南亚第二大城市。现在的曼谷已经成为东南亚重要的国际化大都市, 国际交流中心, 也是世界著名的旅游胜地之一。曼谷还是“世界佛教联谊会”的总部所在地, 全市有佛寺400多座, 被称为“佛国之都”。

●**釜山**: 釜山是韩国第二大城市, 是环太平洋地区的重要港口城市, 有六个海水浴场, 有著名的广安大桥, 还有久负盛名的韩国五大名刹之一光惠寺。釜山每年都要举办海洋节、摇滚音乐节和釜山国际电影节。

●**佐贺**: 佐贺位于日本九州岛的西北部, 与朝鲜半岛相近。陶器是佐贺的主要产业, 那里最有名的是被称为唐津烧、有田烧和伊万里烧的陶器。佐贺平原与熊本平原同为九州地区的主要大米产地。

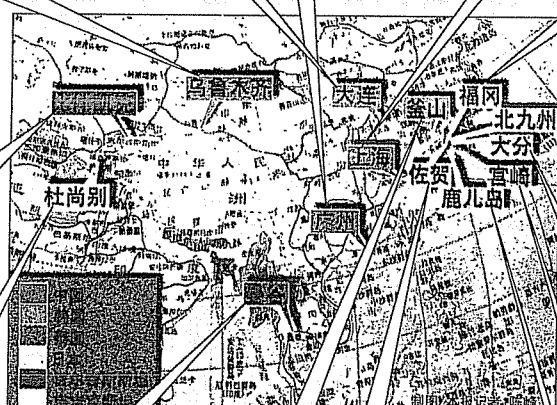
●**福岡**: 福岡市人口130万, 面积337.59平方公里, 自然条件优越, 自古以来就是一个国际型都市, 同中国、朝鲜交往密切, 是最早受大陆文化影响的日本城市之一。

●**北九州**: 北九州是日本九州最大的港口城市, 是北九州工业带的核心。境内山丘较多, 气候温暖湿润, 年平均气温17.2℃。是日本西南部的水陆交通要冲, 对外则是日本西部同中国的贸易门户。

●**大分**: 大分位于日本九州东北, 人口较少, 地形复杂。其观光资源以温泉, 那里的温泉被称为“地狱汤”, 用以形容热水、蒸汽和泥浆从地下喷涌出来的气势。

●**宫崎**: 宫崎位于日本九州的东南部, 气候温暖, 号称充满阳光和绿色的土地, 旅游业发达, 是九州旅游的一大基地。宫崎郊外有以亚热带植物和海洋生物著称的宫崎动物园和自然动物园。

●**鹿儿岛**: 鹿儿岛位于日本九州西南部的两个半岛之间, 那里几乎一半的土地覆盖着火山灰。今天的鹿儿岛成为日本的宇宙航空基地, 日本的卫星都是从这里发射的。



第七届亚太城市首脑会议



شەھەر لىسبەھالى شەھەر كىزىنى

都市消费

A MORNING POST

# 晨报

乌鲁木齐今日天气:晴转多云,气温 20℃至 34℃,风力 3 级转 4 级。

新疆专业气象台

总第 243

## 伊犁同时开建三条高

分别为赛果、果霍、清伊高速路 四年后新丝绸之路新疆

## 亚太城市首脑会议开幕

城市代表发言关注环保、老人和孩子

A2-A3



为期两天的第七届亚太城市首脑会议昨日在乌市召开。图为参加会议的各代表团团长身穿新疆民族服装合影留念。

本报记者 史纪仲 摄

第七届亚太城市首脑会议

亚太城市首脑会议昨隆重开幕 城市代表各展其长畅谈当地发展

晨报讯,昨日,第七届亚太城市首脑会议在新增国际大酒店开幕。来自5个国家13个城市及两个组织的70余名代表出席了会议。他们在两天的时间里,共同商讨城市发展中出现的问题,探索对策,寻求合作。

会议开幕式上,乌鲁木齐市副市长乃依木·亚森致欢迎词。他说,第七届亚太城市首脑会议在乌鲁木齐市召开,必将对进一步加强乌鲁木齐市与亚太区域城市间的交流与合作起到积极的促进作用,也将对亚太地区各城市的健康、快速、和谐发展起到积极的推动作用。



老交情 本届会议除了带来一些新朋友外,也使一些老朋友重逢。乃依木·亚森(左)与上海市政府副秘书长钱明(右)曾分别担任自治区旅游局与上海旅游局的局长,他们相识达11年之久。昨日相见,两个老朋友紧紧握手。

夜市食物味美,大巴扎土特产多 亚森市长推销首府特色

晨报讯,昨天,身为乌鲁木齐市市长的乃依木·亚森在诸多城市首脑面前,当了一回“导购”。他用活泼的语言向与会代表介绍了乌鲁木齐的特色旅游资源。

昨天早晨,大会首先安排乌鲁木齐市市长会见各参会代表团团长,并互赠礼物。乃依木·亚森借此机会,向中外嘉宾、新老朋友介绍了乌鲁木齐的行政区划、民族、人口等情况,并向代表们说:“昨天晚上你们有没有逛我们的夜市?我们夜市上的食物味道很不错啊。”

“痴”并快乐的志愿者

中午,与会代表们就餐的时候,几个志愿者坐在沙发上松了口气。除了语言之外,志愿者们还要负责照顾代表们的日常活动,他们很辛苦。不过,志愿者们还是认为辛苦很值得。“我们在学校和外语对话,外教会因为我们是学生而有意识地放

走俏大盒的“新疆花帽”

新疆花帽在本届大会上可谓“出尽风头”。各代表团团长头戴花帽合影,以“假型花帽”为标本加工的民族饰品也令代表们爱不释手。大会间隙,设在展示厅的民族工艺品展柜前挤满了兴致浓厚的与会代表。最受欢迎的还是精致的“假型花帽”精品。花帽平展、花帽倒挂、花帽倒针,花帽手织饰品品种都很丰富,一顶精致的花帽,一上午就卖去价值2000多元的工艺品。

专题

本版编辑:魏 培 组版:张彩芳 2006年8月9日 星期三

“城市建设、老人与孩子”成为发言重点

乌市跳出旧城建新城 乌鲁木齐市副市长张瑞勇

和谐的城市首先必须是发展的城市,停滞不前是不可能平等和谐的。然而,由于受地理条件的制约,近年来乌鲁木齐市面临着发展空间狭小、资源匮乏的严重问题。为此,我们联合毗邻地州、土地资源丰富、具有自治区自治州、在不涉及行政区划调整的前提下,共同推进经济一体化进程,极大地缓解了这一发展的“瓶颈”。

这样,我们实现了跳出旧城建新城,以基础建设建设为引导,逐步扩大城市骨架,拓宽城市发展空间,缓解了中心城区的压力。

大连着力以环境兴市 大连市副市长张殿玉

大连的环境兴市工程,就是以治理环境污染、提升城市功能为目的企业搬迁改造工程、绿化美化工程、居民安居工程、整治污染工程为核心的各工程的开展过程。

自“绿岛”标准,实行生态环境一票否决。2004年,全市审批建设项目16818个,总投资3602亿元,对324个环评不达标的建设项目予以否决。

宝鸡欲建志愿者城市 宝鸡市市长张福林

并不是所有的事情靠行政手段都可以解决。为了解决今后有福利的各种问题,需要每一位市民的参与。在这方面我们进行了培养志愿者队伍,提出建设宝鸡第一的志愿者城市。现在市民对于志愿者活动的意识及关心不仅限于福利方面,还深入到了健康、国防、教育、城市规划、文化、国防、国际交流等多个方面,例如去年9月发生的台风灾害,在许多志愿者参加救助的同时,以志愿者机构为主的各地民间自发组织也参与了救助,市民自主防灾的参与使灾害救援体制更为健全。

大分设置“孩子的房间” 大分市市长钉宫毅

我们增加了公共幼儿园的招生人数,但针对私人托儿所提供补助工作。还为那些中心托儿所儿童的母亲开设了“孩子的房间”,为幼儿的母亲提供育儿指导,并开设了讲故事的教室,让孩子们在母亲的陪伴下,通过亲子阅读,让孩子们相互交流和交换信息的场所。类似于这样的设施在大分市已有6处,其中有的设施日均利用者可达两千人以上。

老年人福利方面,我们在单身生活的老人家中安装电话装置,一旦发生心脏病等紧急情况时,只要按下放在身边的电话机的按钮,紧急急救中心的消息就会传给急救中心和附近居民,使伤病者能够得到及时抢救。

上海“六助”服务老人 上海市政府副秘书长钱明

我们通过优惠政策和扶持措施,鼓励社会力量和社区组织,开办养老机构,一大批条件好、设施新、标准高的养老机构在各地相继建立起来。还依托社区服务网络,为老年人提供“助餐、助洁、助急、助行、助医、助医”为主要内容的照料服务,紧急援助服务、医疗救助服务。引导老年人进入社区,为他们提供日间照料,并推广邻里互助式的“老年人相互互助”的发展,将老年人组织起来,就近互助。

釜山扩大IT科技服务领域 釜山市副市长李京福

最近发展IT的新趋势是催生人数,但针对私人托儿所提供补助工作。还为那些中心托儿所儿童的母亲开设了“孩子的房间”,为幼儿的母亲提供育儿指导,并开设了讲故事的教室,让孩子们在母亲的陪伴下,通过亲子阅读,让孩子们相互交流和交换信息的场所。类似于这样的设施在大分市已有6处,其中有的设施日均利用者可达两千人以上。

通、展览、国际会议、健康福利等城市的主要基础设施和各种服务,与市民生活密切相关的问题,以便解决经济不景、交通拥堵、物流费用增加、老龄化城市等问题。

广州打造立体交通网络 广州市副市长陈明德

广州的城市空间结构正从“云山珠水”的传统自然格局跃升为“山、水、城、田、海”诸多特色兼备的新型空间结构。为此,广州要打造一张立体的交通网络,为广州市实现新一轮城市发展战略目标提供一流的城市综合交通服务。

此外,还将进行轨道交通、港口设施建设以及城市高架快速路、主干线、次干道组成的道路设施建设。



在会议间隙,亚太城市首脑会议事务局副局长李滕利(左)向与会代表介绍了新疆的手工艺品。



昨日11时,第七届亚太城市首脑会议在乌鲁木齐市开幕。图为会议现场。

文/本报记者 刘敏 图/本报记者 史纪伟

继续阅读

Table with lottery results: 中彩号码, 中奖金额, 本期销售总额, 总奖金.

# 乌鲁木齐晚报

EVENING NEWS

维吾尔语: كۈرۈمچى كىچىلىك كۈزۈتى  
用主流声音讲述市民生活

2006年8月

10

星期四  
农历丙戌七月十七

第7357期 今日56版

乌鲁木齐晚报社出版 国内统一连续出版物号:CN65-0013 邮发代号:57-30 电子信箱:wlmqwb@mail.xj.cninfo.net

网站: http://www.wlmqwb.com

## 《江泽民文选》今起全国发行

>>>A05版

第七届亚太城市首脑会议昨闭幕 决定下届会议2008年在大连举行

>>>A02-04版

## 五国市长签署《乌鲁木齐宣言》

### “希望大使们多宣传首府”

昨晚,自治区党委常委、市委书记杨刚在银都酒店宴请了来自乌鲁木齐市考察的我国驻外使节考察团一行。杨刚希望各位大使广泛宣传乌鲁木齐,并诚挚邀请各地朋友来首府做客。

考察团以中国驻法国大使赵超平为团长,由我国驻外30个国家的使节组成。图为杨刚(左)向赵超平(右)赠送礼物。(本报记者刘俊摄)



### 挪用1.9亿原副行长一审判无期 事发农业银行阿拉山口支行

2626119  
2628119  
2616315  
50元至3000元奖励



### 小雨润首府

收早伏旱,伏天的雨水珍贵如油。市气象台发布的消息说,首府今天白天有小雨,夜间多云,最高气温25℃,最低气温17℃,5到6级西北风。明天,多云间晴,最高气温26℃,最低气温16℃。

雨不大,风却不小。这一次天气变幻似乎是风为“主角”。昨日,博州气象台发布大风蓝色预警,预计今日14时到20时,阿拉山口、温泉水,博尔津有短时雷雨大风,最大风力达到9级。部分城市将有冰雹天气。北疆大部分城市都有强风,克拉玛依的风力也有7到8级。

我们的城市,5到6级的风吹过,那声音也称得上是“慷慨”了。所以,上班之前记得关紧门窗,还有呢,走路的时候最好离临街的广告牌远一点,以免广告牌掉落伤人。

另外,自治区气象台称,北疆各地、天山山区、东疆北部和巴州的部分地区今天都将有小到中量的雨。预测未来24小时,乌鲁木齐南部山

A02 责任编辑:李牧时

## 观点评论

2006年8月10日 星期四

http://www.wlmqwb.com

## 《乌鲁木齐宣言》意义深远

□记者声音

### 细微处见作风

□李牧时

昨天,第七届亚太城市首脑会议在乌鲁木齐落下帷幕。作为正在大力建设国际化大都市的首府,成功地举办了这次真正名符其实的盛会,在金秋时节收获了第一份沉甸甸的果实。

首脑的聚会,是真正意义上的峰会,而作为主办方的乌鲁木齐,在彰显城市魅力和综合实力的同时,与五大兄弟城市的握手、交流,无疑为打造乌鲁木齐的城市品牌,提升乌鲁木齐的国际地位,进而促进乌鲁木齐乃至整个新疆经济社会的加速发展架起了桥梁。

《宣言》(详见本报今日A03版),达成了建设和谐城市、始终是人类孜孜以求的一个社会理想;建设和谐城市,必须及时发现和解决城市发展中的新问题;建设和谐城市,必须制定科学并富有前瞻性的城市发展规划;建设和谐城市,必须秉持科学发展观,确立资源节约型社会的理念等四项共识。

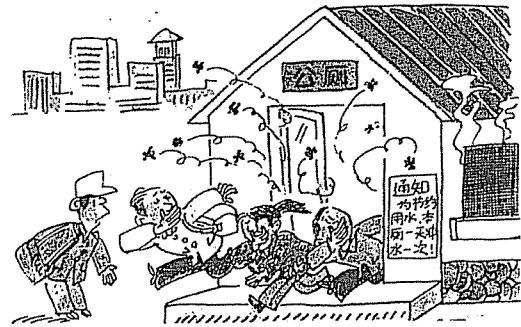
回顾这次盛会取得的丰硕成果,我们看到,与会代表在创立和谐社会理想、在务实稳健发展、在城市科学规划、在节约型发展等诸多方面对和谐社会之要义进行了

“自任各道、开放包容、诚信和谐”的首府精神,并会力打造“真情城市、真情城市、真情城市、真情城市”的道路。在这条发展道路上,更实实在在地包含自己的具体情况,并借鉴国外的先进经验,不断推进城市发展的理论和实践的探索,而这次首脑会议,在这一积极探索中取得了阶段性成果。

### “美容师”安全令人忧

日前,新市区41岁的环卫工人朱永凤在工作中,被一辆急驶而来的微型面包车撞伤后不治身亡。其实就在不久前的6月中旬,新市区就发生了5起环卫工人交通事故,其中一人重伤。

现在随着城市车流量激增、新驾驶员增多等诸多因素,不为交通安全埋下了隐患,而环卫工人安全保障措施多年来也只是一纸空文。昨天,笔者参加了在天津路街道办事处举办的环卫工人交通安全警示教育讲座。讲座告诉环卫工人怎样提高在上下班中的自我保护意识,望



虚机被绑定后,领导们接的电话多了,事也就多了,领导不方便了,可这方便了群众。哪个片区没有电话,哪里的业主和业主委员会成员,都能在第一时间反映给领导,使问题得到及时、妥善的解决。



# 鼎力支持新疆交通建设

## 乐泉与国家交通运输部部长李盛霖一行进行座谈

乐泉出席了座谈会,自治区副主席乐泉就我区公路交通建设发展情况作了介绍。乐泉说,新疆与8个国家相邻,是沟通亚洲和欧洲的重要通道。新疆在全疆稳定和稳定工作中的战略地位非常要求把新疆建成面向中亚、西亚、北欧国家出口商品的重要基地和

商贸中心,尽快形成比周边国家比较明显的发展优势,同时,新疆资源丰富,是国家重要的石油化工基地和石油战略储备区,也是国家陆域矿产资源的重要接替区,建设较高水平的公路网络是确保国家安全和经济安全的重要保障,也是加强民族团结,维护祖国统一,巩固国防的迫切需要。新疆拥有的国道长度居全国第一,距离长、跨度大,实际建

设成本高,公路建设和管理养护任务重且社会融资相对困难,希望交通部对新疆的交通建设发展给予大力支持。

李盛霖说,新疆经济社会的发展关系到全国的稳定,新疆经济社会的发展不仅仅是经济问题,而且是政治问题、全局问题;此外,新疆交通事业的建设发展难度很大,交通部将不折不扣地落实与自治区达成的协议。

### 一个时期未就业大中专毕业生就业问题

# 部援助一名困难毕业生就业

## 白克力针对互联网管理和对外宣传工作要求

# 营造良好舆论环境 加大对外宣传力度

【新闻报道】记者刘瑛日,自治区互联网管理领导小组、对外宣传领导小组和自治区对外交流协会理事会议在乌鲁木齐自治区党委副书记努尔·白克力强调:要进一步加强互联网管大对外宣传工作力度,扩大对外

外部环境和舆论环境。

自治区党委常委、宣传部部长李屹主持,自治区副主席库热西·买合苏提出席会议。

努尔·白克力强调,要充分认识到加强互联网管理的重要性、紧迫性,推进我区互联网事业健康发展。新疆现有网站3700多家,少数民族语言网站200多

家,网民120多万。要按照谁管理、谁负责、属地管理的原则,建立我区互联网管理的长效机制。要加强互联网舆论引导,以积极健康向上的言论、信息占领网上舆论制高点。要做大做强重点新闻网站,形成舆论引导合力。要建立一支懂政治、懂网络,既会内宣、又会外宣的复合型管理队伍。(下转第三版)



新疆经济报

JING JI B

http://www.xjjb.com

2006年8月

10

国内统一刊号:CN65-0005/

印刷承印单位:新疆印务公司

星期四 农历丙戌年七月廿七日

社址:乌鲁木齐市解放北路11号

文编部:0991-2332215 图片部:0991-2332216

新闻部:0991-2332215 2332179 广告部:0991-2333830 (白天) 2333831 (夜间)

乌鲁木齐地区今天夜有阵雨,明天白天小雨,最高气温17℃,最低气温17℃,有5-6级西

成熟造就主流·融汇

XIN JIANG JING

民族团结的新

台湾省十届全国人大代

【本报讯】记者8日至18日,由海南省省长任、全国台联副会长任团长、全国人大代表视察团在新疆9日上午,视察团听取了经济发展情况和台工作情况会议由自治区人大常委会里姆·斯拉木主持。

自治区副主席胡伟介本情况和经济社会发展情况



## 菇大棚

灰等十几种配  
能将细菌带人  
污染影响水质。  
了草场,地表  
长,环保局两  
月前拆除所有  
来拆迁设施清

理蘑菇大棚。

本次行动是由乌鲁木齐市环保局等“整治违法排污企业专项行动”成员单位,联合对10家市级重点挂牌督办单位进行现场检查的最后一项行动。

乌鲁木齐市环保局副局长说:此次为期4天的专项整治行动只是一个开始,以后对乌鲁木齐市环保的检查还将逐步加大力度。

## 呼唤立法

措施只是一个应  
问题的办法。  
担心的就是第一  
以下的工业氧  
出现危险事故的  
会事故。用车拉  
就会给道路运  
品,车上即使拉  
会出现危险,造  
阔,各地距离较  
气会更多,在有

些地方拉一车鱼需要的又何必是八罐氧气?

在谋求经济发展的同时,安全生产也非常重要,众多的矿难事件已给我们带来太多的惨痛教训。

市民吃鱼是长期的事,拉鱼车要天天用氧气瓶运鱼,这个安全隐患是一个大问题,必须要解决好。

此次事件暴露出了我区水产品运输法规上的盲点,针对这个盲点,希望有关部门能早日出台一套适应我区现实要求、既能促进经济发展又有利于执法的法律法规。



## 小麦丰收了

8月8日,兵团农五师88团的广场和公路上,晒满了金灿灿的小麦,为了让小麦早日入仓,该团一连保管员刘合生(左一)为职工及时测定小麦水分。该团地处高寒地带,年积温较低,特别适宜粮食作物生长,今年全国小麦亩增收90公斤左右,年增加经济效益300万元,仅此一项,职工收入大幅度提高,2006年,农业一线职工纯收入可达1.4万元。

胡维斌 杨德英 摄

## 第七届亚太城市首脑会议闭幕

【本报讯】记者于今8月9日,第七届亚太城市首脑会议在乌鲁木齐圆满闭幕。

在为期两天的时间里,来自亚太地区5个国家13个城市、两个机构的70余名代表围绕“和谐城市发展”这一主题,进行了广泛深入而富有成效的探讨和交流,取得多项共识。

第七届亚太城市首脑会议全体代表签署了《乌鲁木齐宣言》,并郑重承诺:坚持以人为本,倡导崇敬自然、适应自然、自然优先的城市发展理念,为城市的持续发展寻找新的动力,提供更多的就业机会、教育机会和更好的医疗卫生条件,为建设一个更加繁荣、稳定、和谐的亚太地区作出重要贡献。

大会决定于2007年在日本北九州市召开第七届亚太城市首脑会议实务工作者会议,于2008年在中国大连市召开第八届亚太城市首脑会议。

(上接第一版)努尔·白克力指出,要加大外宣工作力度,努力构建新疆大外宣格局。今后一个时期的外宣工作,要与各项工作紧密结合,各单位都要有强烈的对外宣传意识,各部门的重要工作、重要外宣活动应及时与外宣办沟通,努力形成对外宣传的整体合力。对内对外宣传要有机紧密结合,充分利用各种资源对外宣传新疆。政府组织和社会团体要紧密结合,形成全社会都来做外宣的工作格局。

努尔·白克力指出,对外文化交流协会要在自治区党委、自治区人民政府的领导下,充分发挥联系国外社团、友人的桥梁作用,积极开展对外文化交流活动,促进我区文化的对外开放,向世界展示新疆良好的形象。

李屹指出,要明确责任,加强协调,整合力量,相互配合,形成我区互联网管理和外宣工作的整体合力,共同推进我区互联网事业健康发展,提高我区对外宣传的水平和影响力,加大对文化交流力度,为我区改革开放和现代化建设事业营造良好环境。

自治区党委副秘书长景海燕宣读了自治区党委决定的两个领导小组成员名单和对外文化交流协会理事名单。

提供信息给社会



شەھەر ئىسپاتى سەھەر گېزىتى

都市消费

MORNING POST

# 晨报

乌鲁木齐今日天气:小雨转多云,气温 16℃至 25℃,西北阵风 3 级至 6 级。

新疆专业气象台

总第 2437 期

## 我区小学生今年起不再

### 今后小学生勤工俭学以社区劳动为主 可安排拾酒瓶、易

第七届亚太城市首脑会议闭幕 下届会议 2008 年在大连举行

## 《乌鲁木齐宣言》获通过 >>>A2



第七届亚太城市首脑会议昨日闭幕。会议通过了《乌鲁木齐宣言》，确定下届会议于 2008 年在中国大连举行。图为在亚太城市首脑会议事务局代表、日本福冈市副市长山野宏(右二)的见证下，乌市委副书记、市长乃依木·亚森(左)将会旗交到大连市副市长戴玉林手中。 本报记者 史纪伸 摄

第七届亚太城市首脑会议

# 第七届亚太城市首脑会议闭幕

## 通过了《乌鲁木齐宣言》 确定下届会议在大连召开

晨报讯:昨日,第七届亚太城市首脑会议闭幕。会议通过了《乌鲁木齐宣言》,确定第八届亚太城市首脑会议于2008年在中国大连举行。

与会的会员城市代表团团长签署了《乌鲁木齐宣言》,《宣言》达成六项共识:坚持以人为本,追求和实现城市和谐统一;致力于资源节约型、环境友好型城市建设,为城市持续发展寻找新动力;城市政府有责任激发本地区其他机构、组织参与城市发展,营造平等双赢的氛围;提供更多的就业、教育和更好的医疗卫生条件给民众;坚信亚太城市首脑会议是各城市间加强交流与合作的有效平台,共同携手为亚太地区做出重要贡献;决定于2008年在中国大连召开第八届亚太城市首脑会议。

在热烈的掌声中,乌鲁木齐市副市长乃依木·亚森,亚太城市首脑会议事务局代表、日本福冈市副市长长山野宏,大连市副市长戴玉林走上主席台,在长山野宏的见证下,乃依木·亚森将会议旗郑重地交到戴玉林手中,为本届会议画上了一个圆满的句号。

乌鲁木齐市常务副市长白桦说,乌鲁木齐承办本届会议收获颇丰,为亚太各城市搭建了一个交流互动的平台,也展现了乌鲁木齐的城市魅力,还让乌鲁木齐看到了差距,学到了不少城市建设方面的经验,必将对乌鲁木齐打造会展之都起到推动作用。

大连市副市长戴玉林说,经过举办本届会议,乌鲁木齐展

示了我国在西部大开发战略中所取得的可喜成绩,本届会议也标志着乌鲁木齐迈向国际化取得了新的进展,为大连市举办下届会议树立了良好的榜样。



在会议间隙,新疆名小吃得到了各城市代表的喜爱。

### 佐贺市市长兴致勃勃送海苔

“由于这种‘肥前浅草紫菜’不易栽培,在日本佐贺的海苔中也仅占0.02%,所以被称为‘梦幻海苔’,很珍贵。今天,我们将把它发放给与会的各位嘉宾,请您务必品尝!”佐贺市市长秀岛敏行话音刚落,会场中响起一片掌声。

显然,正式发言前进行的这段“前奏”收到了不错的效果。会后,众记者便将他“包围”起来,询

问起这种海苔的特性。秀岛敏行再次开心地介绍起来,并一边介绍一边从皮包里拿出海苔赠送给每位记者,自己还拿出一张津津有味地示范品尝起来。

当记者问他是否对新疆的瓜果感兴趣时,他连连表示,希望能在佐贺尝到新鲜的新疆瓜果,也希望佐贺的海苔能销往新疆。

文/本报记者 刘淑玲 图/本报记者 史纪伟

### 代表畅谈新型工业

## 代表畅谈新型工业

从汽车尾气的监测到醇香的宇烧酒,从氢气迷你模型社会到海水能源研究,昨天的大会发言中,5位城市首脑就如何“促进新型工业”畅所欲言,向其他城市代表介绍了自己城市的宝贵经验。

### 尾气超标罚5000 殊

曼谷市国际事务部部长克林普·帕德哈那拉斯:曼谷市通过在50个区建立排放监测点、禁止使用不符合排放标准车辆的措施来控制空气污染,对这些车辆的处罚将从警告到5000铢(约合人民币1000元)罚款。

### 建设氢气迷你模型社会

福冈市副市长长山野宏:福冈在发展新型工业方面注重开发新能源,建设了九州大学氢气校园,作为身边的氢气迷你模型社会,其中通过太阳能、风能来确保电源,建设氢气站,运行燃料电池汽车。

### 创造复合食品

鹿儿岛市市长森博幸:鹿儿岛的产量是日本第一,鸡的产量是日本第三,宇烧酒也曾掀起日本国内的消费高潮。我想再把它集中到这些丰富的“食物”上,创造复合食品,从食品的生产、加工到提供消费的场所为止。

### 开发救生机器人

北九州市副市长铃木茂:安川电机的总部就设在北九州市,那里向世界各地的工厂提供工业机器人。Tmsuk公司开发了具有完美技术和创新理念的各种机器人,包括看门机器人和救生机器人。

### 尝试用海水发电

佐贺市市长秀岛敏行:我们拥有丰富的海水资源,海洋能源研究中心正在研究海水的利用问题。特别是海洋温差发电研究,它利用海洋表层和深层的温差来发电,已经开始面向实用化的实验。

### 国际新闻

●8月9日A2版标题《亚森市长推销首府特色》有误,应为《乃依木·亚森市长推销首府特色》,特此致歉。